

Instrucciones de manejo y montaje

Acondicionador de vino



Es **imprescindible** que lea las instrucciones de manejo antes del emplazamiento, instalación y puesta en funcionamiento para evitar posibles daños tanto al usuario como al aparato.

Contenido

Advertencias e indicaciones de seguridad	5
Sostenibilidad y protección del medio ambiente	14
Su contribución a la protección del medioambiente	14
Así se reducirá el esfuerzo... ..	15
Saber más	16
Descripción del aparato	16
KWTUS 7074	16
KWTUS 7096, KWTUS 7196	17
Display.....	18
Utilizar correctamente la ayuda para la apertura de la puerta.....	19
Modo Ajustes 	20
Luz de presentación 	20
Función de bloqueo 	20
Desconectar el acondicionador de vino 	20
Modo Sabbath 	20
Información sobre el modo Sabbath 	20
Intervalo de tiempo hasta que se emite la alarma de la puerta 	20
Conexión en red 	20
Sonido del teclado 	20
Señales acústicas y de aviso 	21
Intensidad del display 	21
Unidad de temperatura °C/°F	21
Modo Exposición 	21
Ajustes de fábrica 	21
Información sobre el acondicionador de vino 	21
Indicación de filtro Active AirClean 	21
Accesorios que forman parte del suministro	22
Seguridad.....	22
Alarma de temperatura	22
Desconectar anticipadamente la alarma de temperatura	22
Alarma de la puerta	22
Conexión en red.....	23
Distribución de los elementos en el interior.....	24
Retirar las rejillas de madera y volver a colocarlas.....	24
Adaptar la rejilla de madera (FlexiFrame) al tamaño de las botellas	24
Capacidad máxima	25
Escribir en el listón para rotulado (NoteBoard).....	25
Accesorios especiales	26

Puesta en marcha	27
Antes de la primera utilización	27
Conectar el acondicionador de vino	27
Activar el filtro de olores (filtro Active AirClean) 	27
Colocación de los listones de madera sobre las rejillas de madera	27
Conectar el acondicionador de vino	27
Desconectar el acondicionador de vino	28
En caso de ausencias prolongadas	28
Requisitos para la conexión en red	28
Realizar la conexión en red por primera vez	28
Manejo	29
Ajustar la temperatura en las zonas para acondicionar vinos	29
Posibles valores de ajuste de temperatura	29
Indicación de temperatura de las zonas para acondicionar vinos	29
Ajustar la humedad	
(ActiveHumidity) en la zona inferior para acondicionar vinos 	29
Posibles valores de ajuste de la humedad	30
Ajustar la configuración	31
Limpieza y mantenimiento	35
Consejos respecto a los productos de limpieza	35
Preparar el acondicionador de vino para la limpieza	35
Cómo limpiar el interior	36
Cambiar el filtro Active AirClean	36
Limpieza de la junta de la puerta	37
Limpieza de las rejillas de ventilación y de evacuación de aire	37
Después de la limpieza	37
Descongelación automática	37
Solucionar anomalías	38
Causas de ruidos	45
Servicio técnico	47
Contacto en caso de anomalías	47
Base de datos EPREL	47
Garantía	47
Instalación	48
Lugar de emplazamiento	48
Clase climática	49
Entrada y salida de ventilación	49
Side-by-side	50
Cambiar el sentido de apertura de la puerta	50
Limitar el ángulo de apertura de la puerta	51

Contenido

Medidas de empotramiento	52
Vista inferior/lateral	52
Conexiones	54
Montaje del acondicionador de vino	56
Son necesarias las siguientes herramientas para instalar el acondicionador de vino:	56
Preparar el acondicionador de vino	56
Acondicionador de vino deslizante	56
Nivelar el acondicionador de vino	57
Combinar el acondicionador de vino con las puertas de los muebles superiores	59
Fijar el acondicionador de vino en el hueco de empotramiento	60
Conexión eléctrica	61
Declaración de conformidad	62
Derechos de propiedad intelectual y licencias	63

Advertencias e indicaciones de seguridad

Este acondicionador de vino cumple todas las normas de seguridad vigentes. No obstante, el manejo indebido puede provocar lesiones personales y daños materiales.

Lea detenidamente el manual de instrucciones de manejo y montaje antes de poner en funcionamiento el acondicionador de vino. Contienen indicaciones importantes para el montaje, la seguridad, el uso y el mantenimiento. De esta forma se protegerá y evitará daños en el acondicionador de vino.

Según la norma internacional IEC 60335-1, Miele indica explícitamente que deben leerse y seguirse las indicaciones incluidas en el capítulo para la instalación del acondicionador de vino, así como las advertencias e indicaciones de seguridad.

Miele no se hace responsable de los daños causados por no respetar estas indicaciones.

Conserve las presentes Instrucciones de manejo y de montaje y entréguelas al nuevo propietario en caso de venta posterior del aparato.

 Riesgo de sufrir lesiones por rotura del cristal.

A una altura superior a 1.500 m el cristal de la puerta del aparato se podría romper debido al comportamiento de la presión del aire. Los fragmentos afilados podrían causar heridas graves.

Aplicación adecuada

► El acondicionador de vino está destinado a su uso en el hogar o en emplazamientos similares a los domésticos, como por ejemplo

- en tiendas, oficinas y entornos de trabajo similares
- en propiedades agrícolas
- para clientes de hoteles, moteles, pensiones que ofrecen desayuno y otros entornos residenciales típicos.

Este acondicionador de vino no es apto para el uso en zonas exteriores.

Advertencias e indicaciones de seguridad

► Utilizar el acondicionador de vino únicamente en entornos domésticos para almacenar vino.

El acondicionador de vino no es adecuado para congelar alimentos.

El acondicionador de vino es adecuado para su instalación integrada bajo encimera.

Está prohibida cualquier otro tipo de utilización.

► El acondicionador de vino no está indicado para almacenar o refrigerar medicamentos, plasma sanguíneo, preparados de laboratorio o productos médicos similares debido a las sustancias o productos que contienen. El uso inadecuado del acondicionador de vino puede dañar los productos almacenados o provocar su descomposición. Tampoco está indicado para ser utilizado en zonas con riesgo de explosiones.

Miele no se hace responsable de daños ocasionados por el uso indebido o por el manejo incorrecto del aparato.

► Aquellas personas (niños incluidos) que por motivo de una incapacidad física, sensorial o mental, inexperiencia o desconocimiento no estén en condiciones de manejar el acondicionador de vino de una forma segura, no podrán hacer uso de la misma sin supervisión.

El uso del acondicionador de vino por parte de dichas personas sin supervisión está permitido solamente si se les ha explicado el manejo del mismo de tal forma que puedan utilizarlo de forma segura y pueden reconocer los posibles peligros originados por un manejo incorrecto.

Niños en casa

► Los niños menores de 8 años deben permanecer alejados del acondicionador de vino, a no ser que estén vigilados en todo momento.

► Los niños a partir de 8 años pueden manejar el acondicionador de vino sin supervisión si se les ha explicado su manejo de tal forma que puedan utilizarlo de manera segura. Los niños deben poder reconocer y comprender los posibles peligros originados por un manejo incorrecto.

► Los niños no deben limpiar o realizar tareas de mantenimiento en el acondicionador de vino sin supervisión.

► Preste continua atención a los niños que se encuentren cerca del acondicionador de vino. No deje jamás que los niños jueguen con él.

► Peligro de asfixia. Al jugar, los niños podrían quedar enrollados con el material de embalaje (p. ej., plásticos) o cubrirse la cabeza con él y asfixiarse. Mantener el material del embalaje fuera del alcance de los niños.

Seguridad técnica

► Se ha comprobado la estanqueidad del circuito de refrigerante. El aparato cumple todas las normas de seguridad pertinentes así como las directivas aplicables de la UE.



► Advertencia: peligro de incendio/materiales inflamables. Este símbolo se encuentra en el compresor e indica materiales inflamables. No retirar esta pegatina.

El refrigerante incluido es respetuoso con el medio ambiente, pero es inflamable (información en la placa de características).

El uso de este refrigerante respetuoso con el medio ambiente provoca, en parte, un aumento del ruido de funcionamiento. Además de los ruidos de funcionamiento del compresor, se pueden producir ruidos debidos al flujo en todo el circuito de frío. Aunque, lamentablemente, estos efectos no pueden evitarse, no influyen en el rendimiento del acondicionador de vino.

Es necesario asegurarse de que ninguna parte del circuito de frío resulte dañada durante el transporte y la instalación del acondicionador de vino. El refrigerante pulverizado que sale puede provocar lesiones oculares y también se podría incendiar.

En caso de daños:

- Evitar el contacto con fuego u otras fuentes de ignición.
- Desconecte el acondicionador de vino de la red eléctrica.
- Procure ventilar durante algunos minutos la estancia en la que se encuentre emplazado el acondicionador de vino.
- Ponerse en contacto con el Servicio técnico.

Advertencias e indicaciones de seguridad

► Cuando más refrigerante hay en un acondicionador de vino, mayor debe ser la habitación en la que se emplaza. En caso de fuga eventual, en las habitaciones de menor tamaño se puede formar una mezcla inflamable de aire y gas. Por cada 8 g de refrigerante, la sala debe tener un tamaño mínimo de 1 m³. La cantidad de refrigerante se indica en la placa de características en el interior del aparato.

► Compruebe sin falta la coincidencia de los datos de conexión (fusibles, frecuencia y tensión) indicados en la placa de características del acondicionador de vino con los de la instalación eléctrica de la vivienda para evitar que se produzcan daños en el mismo.

Compárelos antes de conectarlo. En caso de duda, consulte a un técnico electricista.

► La seguridad eléctrica del acondicionador de vino quedará garantizada solamente si está conectado a un sistema de toma de tierra instalado de forma reglamentaria. Se debe cumplir este requisito básico de seguridad.

En caso de duda, pedir que un técnico electricista revise la instalación eléctrica.

► Es posible el funcionamiento temporal o permanente en un sistema de suministro de energía autosuficiente o no sincronizado con la red (p. ej. redes autónomas, sistemas de copia de seguridad). El requisito previo para el funcionamiento es que el sistema de suministro de energía cumpla las especificaciones de la norma EN 50160 o comparable.

Las medidas de protección previstas en la instalación doméstica y en este producto de Miele deberán quedar también garantizadas en su función y funcionamiento tanto en isla como en no sincronizado con la red, o bien ser sustituidas por medidas equivalentes en la instalación. Como se describe, por ejemplo, en la publicación actual de VDE-AR-E 2510–2.

► Un cable de conexión dañado solo podrá sustituirse por un cable de conexión especial del mismo tipo (disponible en la tienda online o el Servicio Posventa de Miele). Por motivos de seguridad, la sustitución solo la puede llevar a cabo el personal autorizado o el Servicio Posventa de Miele.

► Los dispositivos de varios enchufes o los cables de prolongación no garantizan la seguridad necesaria (peligro de incendio). No conecte el acondicionador de vino a la red eléctrica con este tipo de dispositivos.

Advertencias e indicaciones de seguridad

- ▶ Si la humedad llega a los componentes conductores de corriente o al cable de conexión se puede provocar un cortocircuito. No utilice el acondicionador de vino en zonas con humedad o en las que haya salpicaduras de agua (p. ej. garajes, lavaderos, etc.).
- ▶ No se puede utilizar este acondicionador de vino en lugares inestables (p. ej. embarcaciones).
- ▶ Los daños en el acondicionador de vino pueden poner en peligro su seguridad. Controle visualmente que no presente daños. Nunca ponga un acondicionador de vino dañado en funcionamiento.
- ▶ Utilice el acondicionador de vino únicamente cuando esté montado para poder garantizar su funcionamiento correcto.
- ▶ En caso de trabajos de instalación, mantenimiento y reparación, el acondicionador de vino deberá desconectarse de la red. El acondicionador de vino está desconectado de la red eléctrica únicamente si se cumplen las siguientes condiciones:
 - se han desactivado los automáticos de la instalación eléctrica, o
 - se han desenroscado totalmente los fusibles roscados de la instalación eléctrica, o
 - se ha desenchufado el cable de conexión del aparato. En aparatos dotados de un cable de conexión con clavija, no tire del cable, utilice siempre la clavija para desenchufar el aparato de la red eléctrica.
- ▶ La realización de trabajos de instalación, mantenimiento o reparación por personal no autorizado puede ocasionar graves peligros para la seguridad del usuario, de los que el fabricante no se responsabiliza. Los trabajos de instalación y mantenimiento o las reparaciones solo los puede llevar a cabo personal autorizado y cualificado, o el Servicio Posventa de Miele.
- ▶ Los derechos de garantía se perderán si la reparación del acondicionador de vino no la lleva a cabo personal autorizado y cualificado o el Servicio Posventa de Miele.
- ▶ Recomendamos sustituir los componentes defectuosos por repuestos originales. Con el montaje correcto de los repuestos originales, Miele garantiza el total cumplimiento de los requisitos de seguridad y se conservan los derechos de garantía.

Advertencias e indicaciones de seguridad

► Debido a requisitos específicos, este acondicionador de vino está equipado con una lámpara especial (p. ej., en cuanto a temperatura, humedad, resistencia química, propiedad antiadherente y vibraciones). Esta lámpara solo se puede utilizar para el uso previsto. La lámpara no es apropiada para la iluminación ambiental. La sustitución solo la puede llevar a cabo personal autorizado y cualificado, o el Servicio Posventa de Miele. Las fuentes de luz de este acondicionador de vino son al menos de la clase de eficiencia energética G.

Instalación correcta

► Para la instalación del aparato es necesario tener en cuenta las indicaciones del manual de montaje.

► Utilizar siempre guantes de protección durante el transporte, el cambio de sentido de apertura de la puerta y la instalación del acondicionador de vino.

► El montaje del acondicionador de vino se tiene que hacer con la ayuda de una 2.^a persona.

► Llevar a cabo el cambio de sentido de apertura de la puerta (en caso de ser posible) siguiendo las instrucciones de montaje.

Uso apropiado

► El acondicionador de vino está diseñado para una clase climática específica (rango de temperatura ambiente) cuyos límites se deben respetar. La clasificación climática se indica en la placa de características en el interior del acondicionador de vino. Una temperatura ambiente más baja prolonga el tiempo de inactividad del compresor, lo que significa que el acondicionador de vino puede no ser capaz de mantener la temperatura requerida.

► Asegurarse de que ningún objeto tape u obstruya las aberturas para ventilación. De lo contrario, no se garantizará una conducción correcta del aire. El consumo energético aumenta y los componentes pueden resultar dañados.

► Riesgo de sufrir daños por alimentos que contengan grasa o aceite. Si se almacenan alimentos que contengan grasa o aceite en el acondicionador de vino, es preciso asegurarse de que la grasa o el aceite que se pueda derramar no entre en contacto con los componentes de plástico del mismo. Se podrían producir fisuras de tensión en el plástico y este se podría romper o rasgar.

► Peligro de explosión o incendios por mezcla de gases inflamables. No almacenar materiales explosivos ni productos con gases combustibles en el acondicionador de vino (p .ej., botes de espray). La mezcla de gases inflamables puede llegar a arder debido a los componentes eléctricos. Es posible reconocerlos porque o bien se indica en los ingredientes de la etiqueta o se añade un símbolo de llama. En caso de escaparse gases, estos podrían incendiarse debido a los componentes eléctricos.

► ¡Riesgo de explosión! No utilice aparatos eléctricos en el acondicionador de vino. Pueden producirse chispas eléctricas.

Accesorios y repuestos

► Recomendamos utilizar accesorios originales de Miele. Si se utilizan o instalan otros componentes se puede perder todo derecho de garantía.

► Los repuestos originales de Miele se conservan como mínimo 10 años y hasta 15 años después del fin de la producción en serie del acondicionador de vino.

Limpieza y mantenimiento

► No aplicar aceites o grasas en la junta de la puerta, ya que con el tiempo ésta se volvería porosa.

► El vapor de un limpiador a vapor podría penetrar en las piezas conductoras de tensión y provocar un cortocircuito.

No utilice nunca un limpiador a vapor para limpiar el acondicionador de vino.

► Importante No utilice ningún medio mecánico o de otro tipo para acelerar el proceso de descongelación que no haya sido recomendado por el fabricante.

► Los objetos puntiagudos o con bordes afilados dañan el generador de frío y pueden causar un mal funcionamiento del acondicionador de vino. No utilice en ningún caso objetos puntiagudos o con bordes afilados para

- eliminar capas de escarcha,
- retirar restos como p. ej. etiquetas.

Advertencias e indicaciones de seguridad

Transporte

- Transporte siempre el acondicionador de vino en posición vertical y en el embalaje de transporte para evitar que se produzcan daños.
- Peligro de sufrir daños y lesiones. Transportar el acondicionador de vino con la ayuda de una segunda persona, ya que el acondicionador pesa mucho.

Reciclaje de aparatos inservibles

- Los niños que juegan con/en el acondicionador de vino podrían quedar atrapados y asfixiarse.
 - Desmontar la puerta del aparato.
 - Dejar las rejillas de madera/metal en el acondicionador de vino para que los niños no puedan trepar.
 - Para el acondicionador de vino con cierre de la puerta: impedir que los niños jugando se encierren y pongan en peligro su vida.
- Peligro de descarga eléctrica.
 - Cortar la clavija del cable de conexión.
 - Cortar el cable de conexión a la red eléctrica del aparato inservible.

Desechar la clavija de conexión a la red y el cable del aparato inservible por separado.

► Durante y después de la eliminación, asegúrese de no colocar el acondicionador de vino cerca de gasolina u otros gases y líquidos inflamables.

► Peligro de incendio por escape de aceite o refrigerante.

El refrigerante y el aceite contenidos son inflamables. En caso de un escape de aceite o refrigerante, estas sustancias podrían inflamarse si la concentración es lo suficientemente alta y entraran en contacto con una fuente de calor externa.

Es preciso asegurarse de que el circuito de frío no resulte dañado al desechar el aparato. De este modo, se evitan fugas incontroladas de refrigerante (véase la placa de características para más información) y aceite.

Advertencias e indicaciones de seguridad

► ¡Se podrían producir salpicaduras de refrigerante que pueden provocar graves lesiones oculares! Cerciórese de no dañar ningún componente del circuito refrigerador, p. ej.

- pinchando los conductos del refrigerante del evaporador,
- doblando las conducciones,
- raspando recubrimientos protectores.

Símbolo en el compresor (disponible según modelo)

Información relevante exclusivamente para el reciclaje. No existe ningún riesgo en funcionamiento normal.



► El aceite del compresor puede ser mortal en caso de ingestión y penetración en las vías respiratorias.

Sostenibilidad y protección del medio ambiente

Su contribución a la protección del medioambiente

Eliminación del embalaje

El embalaje se utiliza para la manipulación y protege el aparato de los daños de transporte. Los materiales de embalaje se seleccionan en función de aspectos compatibles con el medio ambiente y de su eliminación y, por lo general, son reciclables.

La devolución de los embalajes al ciclo de los materiales ahorra materias primas. Utilice las opciones de recogida y devolución de materiales reciclables específicos. Su distribuidor Miele se encargará de retirar el embalaje de transporte.

Reciclaje de aparatos inservibles

Los aparatos eléctricos y electrónicos contienen multitud de materiales valiosos. También contienen sustancias, mezclas y componentes concretos que eran necesarios para su funcionamiento y seguridad. En la basura doméstica, así como si se manipulan de forma incorrecta, pueden ser perjudiciales para la salud y causar daños en el medio ambiente. En ningún caso tire su aparato inservible en la basura doméstica.



Asegúrese de que el aparato de frío no sufra daños hasta que pueda ser eliminado correctamente de una manera respetuosa con el medio ambiente.

De este modo se garantiza que el refrigerante en el circuito de frío y el aceite del compresor no lleguen a contaminar el medio ambiente.

En su lugar, utilice para ello los puntos de recogida y almacenamiento oficialmente establecidos para la entrega y reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos disponibles en el municipio, distribuidores o Miele. Usted es el único responsable legal de borrar cualquier dato personal disponible en el aparato a eliminar. La ley obliga a retirar sin destruir las pilas y baterías utilizadas que no estén totalmente inaccesibles en el aparato, así como las lámparas. Llévelos a un punto de recogida adecuado donde puedan ser entregados gratuitamente. Guarde el aparato inservible fuera del alcance de los niños hasta el momento de transportarlo al desguace.

Así se reducirá el esfuerzo...

Lugar de emplazamiento

En caso de temperaturas ambiente más altas, el acondicionador de vino se tiene que enfriar más a menudo y consume más energía en el proceso. Por lo tanto:

- Colocar el acondicionador de vino en una estancia bien ventilada.
- Colocar el acondicionador de vino lejos de una fuente de calor (resistencia calefactora, cocina).
- Proteger el acondicionador de vino de la radiación solar directa.
- Garantizar una temperatura ambiente ideal de alrededor de 20 °C.
- Eliminar regularmente el polvo acumulado en las aberturas para ventilación y no bloquearlas.

Ajuste de temperatura

Cuanto más baja sea la temperatura ajustada, mayor será el consumo energético. Se recomiendan los siguientes ajustes:

- de +12 °C a +14 °C.

Manejo

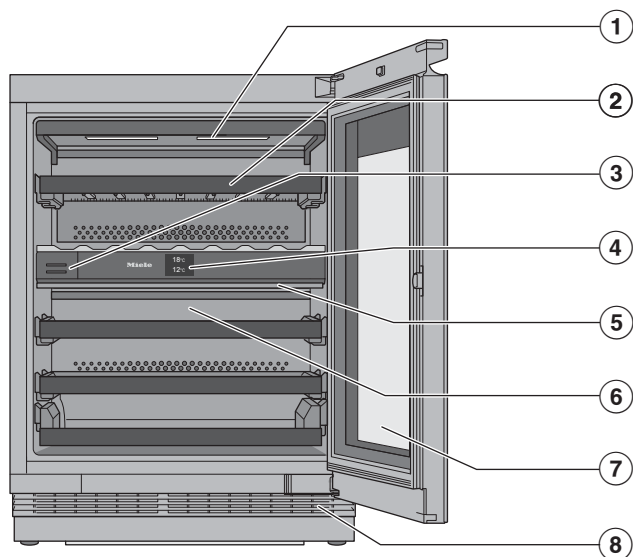
El consumo energético aumenta debido al calor introducido y al impedimento de la circulación del aire. Por lo tanto:

- Abrir la puerta del aparato durante el menor tiempo posible. Ordenar bien las botellas de vino ayuda a escogerlas fácilmente.
- Después de la apertura, cerrar la puerta completamente.
- Mantener la distribución de las rejillas de madera como en el estado de suministro de fábrica.
- No llenar excesivamente las rejillas de madera para que pueda circular el aire.
- No bloquear las ranuras de ventilación del acondicionador de vino.

Saber más

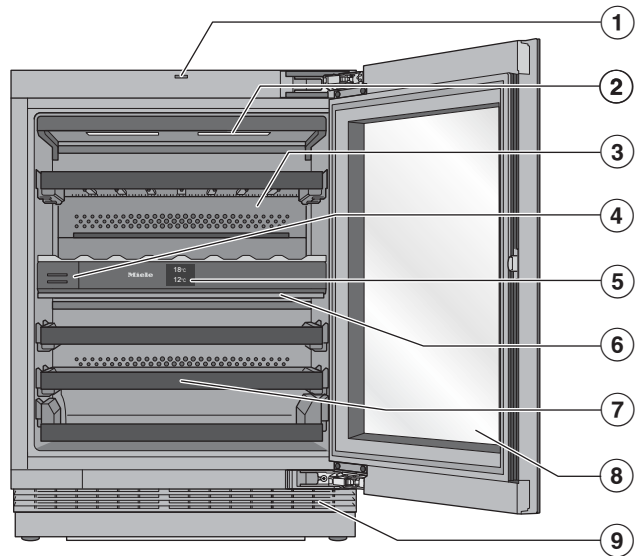
Descripción del aparato

KWTUS 7074



- ① Iluminación interior y luz de presentación : el uso de LEDs evita los posibles efectos negativos sobre el vino del calentamiento o de los rayos UV.
- ② Rejillas de madera con listones para rotulado (NoteBoard)
- ③ Filtro de olores (filtro Active AirClean)
- ④ Display
- ⑤ Placa aislante entre las zonas para acondicionar vinos: se pueden almacenar distintos tipos de vino al mismo tiempo a diferentes temperaturas.
- ⑥ Pared posterior seca para evitar la condensación
- ⑦ Puerta de cristal: el cristal de seguridad resistente a los rayos UV protege el vino de sus efectos.
- ⑧ Rejillas de ventilación

KWTUS 7096, KWTUS 7196



- ① Ayuda para la apertura de la puerta (Push2open)
- ② Iluminación interior y luz de presentación : el uso de LEDs evita los posibles efectos negativos sobre el vino del calentamiento o de los rayos UV.
- ③ Pared posterior seca para evitar la condensación
- ④ Filtro de olores (filtro Active AirClean)
- ⑤ Display
- ⑥ Placa aislante entre las zonas para acondicionar vinos: se pueden almacenar distintos tipos de vino al mismo tiempo a diferentes temperaturas.
- ⑦ Rejillas de madera con listones para rotulado (NoteBoard)
- ⑧ Puerta de cristal: el cristal de seguridad resistente a los rayos UV protege el vino de sus efectos.
- ⑨ Rejillas de ventilación

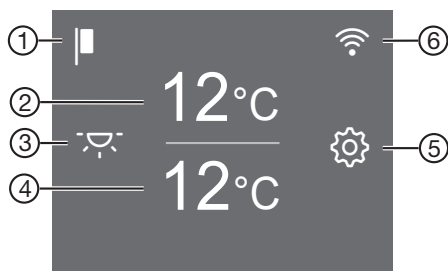
Saber más

Display

Evitar arañar el display con objetos afilados, p. ej. lápices.

Tocar el display solo con los dedos.

Es posible que el display no reaccione si se tienen los dedos fríos.



- ① Indicación modo Demo
(visible solo si la función modo Demo está conectada)
- ② Indicación de temperatura de la zona para acondicionar vinos superior y tecla sensora para ajustar la temperatura
- ③ Tecla sensora de la luz de presentación ☀ para conectar y desconectar la iluminación interior cuando la puerta del aparato está cerrada
- ④ Indicación de temperatura de la zona inferior para acondicionar vinos y tecla sensora para ajustar la temperatura y la humedad (ActiveHumidity)
- ⑤ Tecla sensora modo Ajustes ⚙ para seleccionar diversas funciones en el modo de ajustes
- ⑥ Indicación del estado de la conexión
(solo es visible si se ha configurado la conexión en red)

Manejo del acondicionador de vino a través del display

- Tocar la zona o el símbolo deseado en el display de inicio.
- Desplazarse hacia la izquierda o la derecha a través del display hasta que el valor o el símbolo deseado aparezca en el centro.
- Tocar para confirmar la selección deseada en el display.

El valor o el símbolo seleccionado se ilumina de color naranja (salvo algunas excepciones).

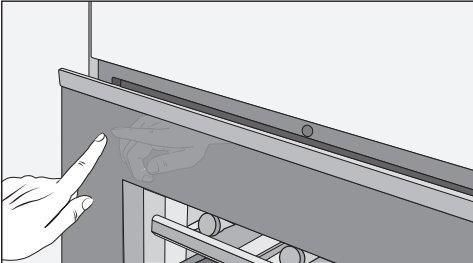
- Para salir del nivel Ajustes, tocar ↩ o OK.

Utilizar correctamente la ayuda para la apertura de la puerta

Disponible según modelo (KWTUS 7096, 7196), el acondicionador de vino cuenta con una ayuda para la apertura de la puerta. El sistema Push2open facilita la apertura de la puerta del aparato. La puerta del acondicionador de vino es sensible a la presión.

El sistema Push2open viene desactivado en el momento de la entrega. La función se activa al conectar el acondicionador de vino después de la instalación (ver el capítulo «Puesta en funcionamiento», apartado «Conectar el acondicionador de vino»).

Abrir la puerta del aparato



- Presionar ligeramente contra la parte superior izquierda de la puerta del aparato y a continuación soltar. La puerta se abre una rendija.
- Abrir la puerta del aparato por completo.

 El uso incorrecto puede provocar daños.

Bloquear la puerta del aparato durante la apertura u oprimir o sujetar la ayuda para la apertura de la puerta durante el cierre puede ocasionar daños en la ayuda para la apertura de la puerta.

Para volver a colocar en su posición inicial la ayuda para la apertura de la puerta bloqueada, desconectar la clavija de conexión a la red y conectarla de nuevo transcurridos 5 segundos.

Protección contra la apertura accidental: si no se abre la puerta del aparato, esta se cerrará automáticamente después de unos 3 segundos.

Cerrar la puerta del aparato

- Cierre la puerta del aparato.

La manipulación de imanes cerca de la puerta del acondicionador de vino puede provocar su apertura indeseada. Esto es debido al mecanismo de cierre de la puerta del acondicionador de vino.

Saber más

Modo Ajustes

Luz de presentación

Para presentar las botellas de vino con la puerta cerrada, es posible ajustar la iluminación interior de modo que permanezca conectada con la puerta del aparato cerrada.

La luz de presentación se conecta y desconecta con la tecla sensora  del display. Cuando la luz de presentación está conectada, la tecla sensora  se ilumina en color naranja.

La luz de presentación puede ajustarse a diferentes niveles de intensidad o bien desconectarse por completo (ver el capítulo «Ajustar la configuración»).

Función de bloqueo /

La función Bloqueo conectada protege el acondicionador de vino de una desconexión indeseada y de posibles modificaciones de los ajustes por parte de personas no autorizadas, p. ej. niños.

Es posible desactivar temporalmente la función Bloqueo, si se quiere, p. ej., modificar la temperatura en un determinado momento (ver el capítulo «Ajustar la configuración»).

Desconectar el acondicionador de vino

Aquí se puede desconectar el acondicionador de vino (ver el capítulo «Puesta en funcionamiento», apartado «Desconectar el acondicionador de vino»).

Modo Sabbath

El acondicionador de vino dispone del modo Sabbath para su uso en prácticas religiosas (ver capítulo «Ajustar la configuración»).

Con el modo Sabbath conectado se desactivan temporalmente:

- la iluminación interior con la puerta abierta,
- la luz de presentación con la puerta del aparato cerrada,
- el display,
- todas las señales acústicas y ópticas,
- una conexión WiFi activa,
- recordatorios (p. ej. la indicación del filtro Active AirClean): el intervalo de tiempo ajustado se mantiene.

Permanecen activas el resto de funciones conectadas.

Mientras está conectado el modo Sabbath no se podrán realizar ajustes en el acondicionador de vino.

Información sobre el modo Sabbath

Aquí se puede ver la versión del modo Sabbath.

Intervalo de tiempo hasta que se emite la alarma de la puerta

Aquí se puede ajustar el intervalo de tiempo hasta que suena la alarma de la puerta después de abrirla.

Conexión en red

Aquí se puede realizar la conexión en red por primera vez, desactivar y activar la WiFi o restablecer la configuración de red (ver el capítulo «Ajustar la configuración»).

Sonido del teclado /

Aquí se puede conectar o desconectar el sonido del teclado (ver el capítulo «Ajustar la configuración»).

Señales acústicas y de aviso /

Aquí se puede modificar el volumen de las señales acústicas y de aviso (p. ej. la alarma de la puerta o un mensaje de anomalía). O también se pueden desconectar completamente las señales acústicas y de aviso si molestan (ver el capítulo «Ajustar la configuración»).

Intensidad del display

Aquí se puede adaptar la luminosidad del display a las condiciones de iluminación de la estancia.

Unidad de temperatura °C/°F

Aquí se puede ajustar la unidad de temperatura deseada (grados Celsius o grados Fahrenheit).

Modo Exposición

Aquí se puede desconectar el modo Exposición si estuviera conectado de fábrica (en el display se mostrará ) (ver el capítulo «Ajustar la configuración»).

El modo Demo permite mostrar el acondicionador de vino en un distribuidor sin conectar la refrigeración. Para el uso privado no se requiere este ajuste.

Ajustes de fábrica

Aquí se pueden restablecer los ajustes de fábrica del acondicionador de vino (ver el capítulo «Ajustar la configuración»).

Consejo: Recuperar los ajustes de fábrica del acondicionador de vino cuando se va a desechar, vender o poner en funcionamiento uno ya usado. De esta forma también se restablece la configuración de la red, de modo que se eliminan todos los datos personales del acondicionador de vino. Además, el anterior propietario ya no podrá acceder al acondicionador de vino.

Información sobre el acondicionador de vino

Aquí se puede consultar el nombre del modelo y el número de serie del acondicionador de vino.

Tener a mano los datos de este aparato:

- para integrar el acondicionador de vino en la red de conexión WiFi (ver el capítulo «Ajustar la configuración», apartado «Miele@home por 1ª vez»).
- para notificar una anomalía al Servicio técnico (ver el capítulo «Servicio técnico»).
- para solicitar información a la base de datos EPREL (ver el capítulo «Servicio técnico»).

Indicación de filtro Active AirClean

El uso del filtro Active AirClean garantiza que el aire no contenga partículas de polvo ni olores.

La indicación del filtro Active AirClean  en el display recuerda que es necesario sustituirlo cada 12 meses aproximadamente (ver el capítulo «Limpieza y mantenimiento», apartado «Sustituir el filtro Active AirClean»).

Aquí se puede activar la indicación del filtro Active AirClean  (ver el capítulo «Ajustar la configuración»).

Accesorios que forman parte del suministro

Filtro Active AirClean

El filtro Active AirClean garantiza la óptima renovación del aire y, por lo tanto, una buena calidad del mismo en el acondicionador de vino.

Rotulador de tiza

Utilizar el rotulador de tiza que se suministra para realizar anotaciones en los NoteBoards de las rejillas de madera. Anotar los nombres de los vinos almacenados en los Noteboards para tener a la vista un resumen.

Seguridad

Alarma de temperatura

El acondicionador de vino está equipado con un sistema de alarma de temperatura para que la temperatura no aumente ni disminuya de forma inadvertida y estropee el vino.

En caso de que la temperatura sea demasiado alta o demasiado baja, la indicación de temperatura  se ilumina en rojo.

Además, se emite una señal acústica hasta que el motivo que produce la alarma finaliza o el tono de aviso se desconecta por adelantado.

El momento en el que el acondicionador estipula que la temperatura es demasiado caliente o demasiado fría dependerá de la temperatura ajustada.

La señal acústica y óptica se produce en las siguientes circunstancias:

- Al ordenar y retirar botellas de vino, puede entrar mucho aire caliente de la estancia.
- Al almacenar gran cantidad de botellas de vino.
- Si se ha producido un corte en el suministro eléctrico.
- Si el acondicionador de vino está defectuoso.

Desconectar anticipadamente la alarma de temperatura

Antes de desconectar la alarma de temperatura, se debe determinar y subsanar la causa que originó la alarma.

Es posible desconectar la señal acústica anticipadamente en caso de que moleste.

■ Pulsar .

 se apaga y la señal acústica cesa.

En la indicación de temperatura de la zona, parpadea la temperatura más alta registrada hasta el momento en esa zona durante aproximadamente 1 minuto. A continuación, la indicación de temperatura cambia a la temperatura actual de la zona.

Alarma de la puerta

El acondicionador de vino está equipado con una alarma de la puerta con el fin de evitar la pérdida de energía al estar la puerta abierta y proteger las botellas de vino almacenadas de las variaciones de temperatura.

En caso de que la puerta del aparato permanezca abierta durante más tiempo, el display  se ilumina en color amarillo. Además, sonará una señal acústica y la iluminación interior parpadeará.

El intervalo de tiempo hasta que se active la alarma de la puerta se puede modificar (ver el capítulo «Ajustar la configuración», apartado «Modificar el intervalo de tiempo que transcurre hasta que se emite la alarma de la puerta »).

Es posible desconectar la señal acústica de alarma de la puerta (ver el capítulo «Ajustar la configuración», apartado «Modificar el volumen de las señales acústicas y de aviso / »).

En cuanto se cierra la puerta, se detiene la señal acústica y en el display se apaga .

Desconectar anticipadamente la alarma de la puerta

■ Pulsar .

La señal acústica se detiene,  se apaga y la iluminación interior está permanentemente encendida.

Si no se cierra la puerta, la alarma de la puerta se vuelve a repetir después de poco tiempo.

Conexión en red

El acondicionador de vino está equipado con un módulo WiFi integrado. El módulo WiFi permite su conexión a la red doméstica y el uso de la Miele App en un terminal móvil.

Una vez que el acondicionador de vino se ha conectado a través de la red WiFi, la conexión se restablece automáticamente cada vez que se vuelve a encender.

Es preciso asegurarse de que la señal de la red de conexión WiFi esté disponible con suficiente intensidad en el lugar de instalación del acondicionador de vino.

El consumo energético aumenta al conectar el acondicionador de vino a la red WiFi, incluso cuando está desconectado.

Extras inteligentes a través de la Miele App*

La conexión en red a través de la Miele App brinda acceso a múltiples extras inteligentes, entre los que se incluyen los siguientes:

- Consulta de información de estado.
- Uso de prácticas funciones adicionales.
- Actualización del software para mantener el acondicionador de vino al día con las últimas novedades de Miele.

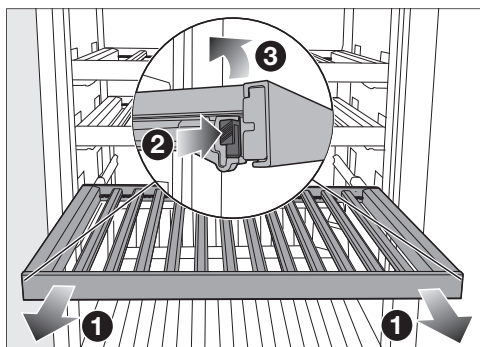
Hay disponibles más detalles sobre los extras inteligentes en la página web de Miele, en la App Store® de Apple o en Google Play Store™.

Saber más

*Oferta digital adicional de Miele & Cie. KG. El número de funciones disponibles puede variar según el modelo y el país. El usuario tiene la obligación de aceptar los Términos y Condiciones Generales y la política de privacidad para los productos y servicios digitales de Miele en la Miele App. Miele se reserva el derecho de modificar o interrumpir las promociones digitales en cualquier momento.

Distribución de los elementos en el interior

Retirar las rejillas de madera y volver a colocarlas



- Tirar de la rejilla de madera hacia delante hasta el tope ①.
- Presionar simultáneamente los ganchos de retención situados a ambos lados ② y levantar la rejilla de madera ③.
- Para colocarla de nuevo, situar primero la parte trasera de la rejilla de madera sobre las guías extendidas de forma que encaje.
- Presionar hacia abajo la parte delantera de la rejilla de madera sobre las guías extendidas hasta que los ganchos de retención encajen.

⚠ Riesgo de sufrir lesiones por caída de botellas de vino.

En determinadas circunstancias, las botellas de vino podrían quedar inclinadas en las rejillas de madera superiores y caerse del acondicionador de vino/aparato de frío al extraer las rejillas de madera.

Extraer siempre las rejillas de madera con cuidado y despaño.

⚠ Riesgo de sufrir daños y lesiones debido a cristales rotos.

Las rejillas de madera y las botellas que sobresalen pueden dañar la puerta de cristal, en caso de cerrarla. Comprobar que las rejillas de madera no sobresalgan.

Adaptar la rejilla de madera (FlexiFrame) al tamaño de las botellas



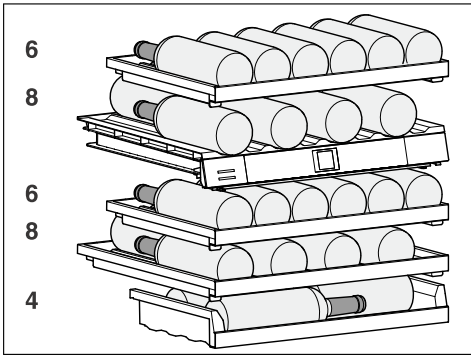
- Se pueden retirar o mover los listones individuales sobre la rejilla según se requiera.

De este modo la rejilla se adapta de forma flexible al tamaño de las botellas.

Las barras de la rejilla inferior no se pueden ajustar.

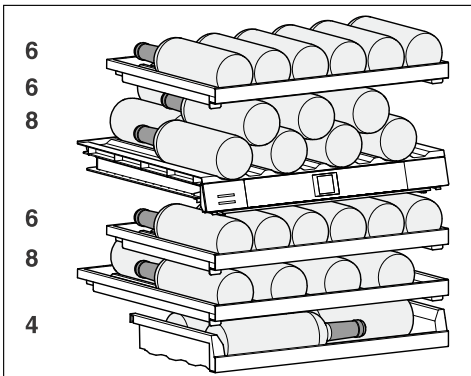
Capacidad máxima

KWTUS 7074 y 7096



En total, se pueden almacenar un máximo de 32 botellas de vino (0,75 l; forma de botella: tipo Burdeos), distribuidas en 14 botellas en la zona para acondicionar vinos superior y 18 botellas en la zona inferior.

KWTUS 7196



En total, se pueden almacenar un máximo de 38 botellas de vino (0,75 l; forma de botella: tipo Burdeos), distribuidas en 20 botellas en la zona para acondicionar vinos superior y 18 botellas en la zona inferior.



Existe un riesgo de sufrir daños por sobrecarga.

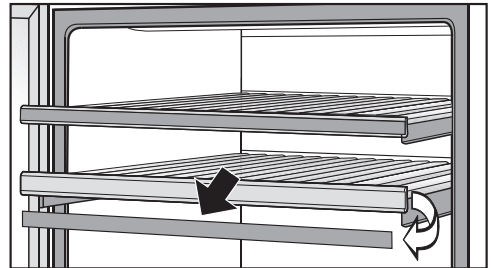
Un exceso de la cantidad máxima de carga recomendada puede provocar daños en las rejillas de madera.

Cada rejilla de madera individual puede cargar como máximo 25 kg.

No apilar botellas unas encima de otras sobre las rejillas de madera.

Escribir en el listón para rotulado (NoteBoard)

Para tener una buena perspectiva de los tipos de vino almacenados, se pueden rotular los NoteBoards que hay sobre las rejillas de madera. Según el modelo, es posible escribir directamente en el NoteBoard o separarlo de la rejilla de madera si es magnético.



- Sujetar el NoteBoard magnético por los laterales y extraerlo hacia adelante.
- Los rótulos que no se deseen se borran del NoteBoard con un paño húmedo.
- Los rótulos que no se deseen se borran con un paño húmedo.

Saber más

⚠ Riesgo de sufrir daños por productos de limpieza inadecuados.

Si se utilizara un producto de limpieza para limpiar los listones para rotulado (NoteBoards), su revestimiento podría resultar dañado.

Utilizar únicamente agua limpia.

- Usar el lápiz de tiza suministrado para escribir en el NoteBoard.

Alternativamente, recomendamos que se utilicen los siguientes productos para escribir:

- marcadores de tiza líquida, p. ej. el marcador de tiza líquida blanco edding 4095
- tizas convencionales

⚠ Peligro de provocar daños debido al uso de productos inadecuados para dibujar o escribir.

No escribir nunca en el NoteBoard con bolígrafo, lápices de colores, lápices, corrector, ceras, ceras al óleo, rotuladores de fieltro (p. ej. rotuladores permanentes, marcadores, rotuladores para aluminio, etc.). Será difícil o totalmente imposible borrarlo después.

Para escribir, utilizar únicamente los productos recomendados, puesto que son los que después se pueden retirar con facilidad del NoteBoard.

tos especialmente diseñados para tu acondicionador de vino, como p. ej. productos para el mantenimiento del aparato y accesorios.

Acceder a la tienda online de Miele a través del siguiente código QR:



Accesorios especiales

Miele le ofrece una serie de prácticos accesorios y productos de limpieza y mantenimiento creados específicamente para el acondicionador de vino.

En la tienda online de Miele, a través del Servicio Posventa de Miele o de tu distribuidor Miele, podrás adquirir produc-

Antes de la primera utilización

- Retirar todo el material de embalaje y las láminas protectoras.

Los listones de madera cortos transversales sirven únicamente para fijar el resto de listones sobre la rejilla.

Los listones de madera cortos se pueden retirar y desechar tranquilamente en la basura común. Estos listones de madera proceden de excedentes de la producción y se utilizan para garantizar un transporte seguro, por motivos de sostenibilidad.

- Limpiar el interior del armario y los accesorios (ver el capítulo «Limpieza y mantenimiento»).

Conectar el acondicionador de vino

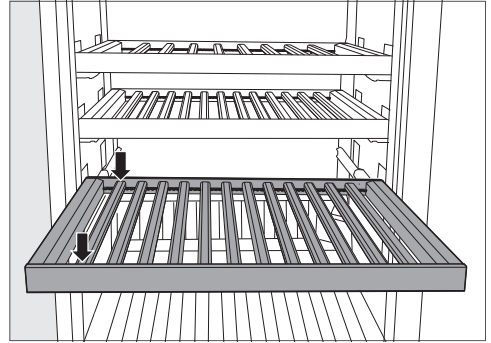
- Conectar el acondicionador de vino a la red eléctrica, como en el capítulo «Instalar», descrito en el apartado «Conexión eléctrica».

En el display del aparato aparece Miele en primer lugar y, después, .

Activar el filtro de olores (filtro Active AirClean)

- Activar la indicación del filtro Active AirClean  (ver el capítulo «Ajustar la configuración», apartado «Activar la indicación del filtro Active AirClean »).

Colocación de los listones de madera sobre las rejillas de madera



- Colocar los listones de madera en las rejillas de madera a la misma distancia y encajarlos en esa posición.

Así se consigue espacio para colocar la capacidad máxima de botellas en la rejilla de madera (0,75 l; forma de la botella: Burdeos).

Conectar el acondicionador de vino

- Tocar  en el display.

Si el display no se utiliza durante un tiempo, se oscurece y cambia al modo de ahorro energético.

El acondicionador de vino comienza a enfriarse y la iluminación interior se enciende cuando la puerta está abierta.

En función de la temperatura ambiente y del ajuste, pueden transcurrir algunas horas antes de que se alcancen y se indiquen de forma permanente las temperaturas deseadas en las zonas para acondicionar vinos.

Puesta en marcha

Desconectar el acondicionador de vino

- Pulsar .
- Desplazarse hacia la izquierda o la derecha hasta que  aparezca en el centro.
- Pulsar .

La iluminación interior y la refrigeración están desconectadas.

En el display aparece .

Tener en cuenta que el acondicionador de vino no está desenchufado cuando se desconecta.

En caso de ausencias prolongadas

Si el acondicionador de vino se apaga durante largos periodos de ausencia pero no se limpia, existe el riesgo de que se forme moho al estar cerrado. Es imprescindible limpiar el acondicionador de vino.

Si no se utiliza el acondicionador de vino durante un período prolongado, hay que tener en cuenta lo siguiente:

- Desconectar el acondicionador de vino.
- Desconectar la clavija de conexión a la red o desconectar el fusible de la instalación doméstica.
- Para ventilar suficientemente el acondicionador de vino y evitar que se formen olores, limpiarlo y dejarlo abierto.

Requisitos para la conexión en red

Tener en cuenta los siguientes requisitos para la conexión en red:

1. El lugar de emplazamiento dispone de una red doméstica.
Tener preparada la contraseña WiFi.
2. La Miele App está disponible en un terminal móvil.
3. Es necesario tener una cuenta de usuario en la Miele App.

Aplicación Miele

Puede descargar la aplicación Miele de forma totalmente gratuita de la Apple App Store® o en la Google Play Store™.



Realizar la conexión en red por primera vez

- Pulsar el símbolo .
- Deslizar el dedo hacia la izquierda o la derecha hasta que el símbolo  aparezca en el centro.
- Pulsar el símbolo .
- Pulsar sobre el tipo de conexión deseado (App o WPS).

Una vez registrado correctamente, en el display aparece el símbolo .

Si no se ha podido establecer la conexión, en el display aparece el símbolo .

- En ese caso, repetir el proceso.
- Para salir del nivel de ajustes, tocar el símbolo .

Ajustar la temperatura en las zonas para acondicionar vinos

Es posible ajustar una temperatura diferente en cada zona.

Recomendamos una temperatura de entre 12 y 14 °C para almacenar los vinos a largo plazo.

- Pulsar la indicación de temperatura de la zona para acondicionar vinos cuya temperatura se desea ajustar.
- **Zona para acondicionar vinos inferior:** pulsar .
- Desplazarse hacia la izquierda o la derecha hasta que la temperatura deseada aparezca en el centro.
- Tocar para confirmar la temperatura deseada.
- Para salir del nivel de Ajustes, tocar .

La indicación de temperatura vuelve a la temperatura actual que tiene la zona para acondicionar vinos en ese momento.

Aumenta la temperatura en el acondicionador de vino:

- cuanto más frecuentemente y más tiempo se abra la puerta del aparato.
- cuantas más botellas de vino se almacenen.
- cuanto más calientes estén las botellas de vino colocadas.
- cuanto mayor sea la temperatura ambiente del acondicionador de vino. El acondicionador de vino está diseñado para una clase climática específica (rango de temperatura ambiente) cuyos límites se deben respetar.

Posibles valores de ajuste de temperatura

En ambas zonas para acondicionar vinos es posible ajustar una temperatura entre 5 y 20 °C.

Indicación de temperatura de las zonas para acondicionar vinos

En funcionamiento normal, en el display se muestra la **temperatura actual media** presente en cada una de las zonas para acondicionar vinos.

En función de la temperatura ambiente y del ajuste pueden transcurrir algunas horas antes de que se alcance y se indique de forma permanente la temperatura deseada.

Ajustar la humedad (ActiveHumidity) en la zona inferior para acondicionar vinos



Para que el ajuste de la humedad funcione de forma óptima, se necesita una temperatura ambiente de entre 19 y 28 °C.

- Pulsar en el display la indicación de temperatura de la zona inferior para acondicionar vinos.
- Deslizar el dedo hacia la izquierda para que  aparezca en el centro.
- Pulsar .
- Deslizar el dedo hacia la izquierda o hacia la derecha hasta que la humedad deseada ( o ) aparezca en el centro.
- Tocar para confirmar el ajuste deseado.
- Para salir del nivel de Ajustes, tocar .

Manejo

En función de la temperatura ambiente y de la humedad ajustada, pueden transcurrir algunos días antes de que se alcance la humedad deseada.

Posibles valores de ajuste de la humedad

Se puede ajustar la humedad en 2 niveles para así adaptarla a las necesidades individuales.

- Δ: humedad baja
- ΔΔΔ: humedad alta

Hay que tener en cuenta que el consumo energético se eleva ligeramente en función del nivel de humedad seleccionado.

Para utilizar la zona para acondicionar vinos inferior para el almacenamiento a largo plazo de botellas de vino con tapón de corcho natural, recomendamos que se escoja una humedad alta ΔΔΔ.

Mientras se encuentre en el modo Ajustes , la alarma de la puerta y otros avisos de advertencia se desactivarán automáticamente.

Ajustar la intensidad de la luz de presentación

La luz de presentación puede ajustarse a diferentes niveles de intensidad en ambas zonas para acondicionar vinos o bien desconectarse por completo.

- Pulsar .
- Deslizar el dedo hacia la izquierda o la derecha hasta que  aparezca en el centro.
- Pulsar .
- Seleccionar el nivel de intensidad de la luz deseado deslizando el dedo hacia la izquierda o la derecha en la barra de segmentos (nivel del 1 al 7).
- Para desconectar por completo la luz de presentación, deslizar el dedo hacia la izquierda hasta que se apague la barra de segmentos.
- Para confirmar el nivel de luminosidad deseado, tocar sobre la barra de segmentos.
- Alternativamente: confirmar el ajuste deseado tocando .
- Para salir del nivel de ajuste, tocar .
- Cerrar la puerta.

Los ajustes modificados solo son visibles cuando la puerta del aparato está cerrada.

Activación de la función de bloqueo /

- Pulsar el símbolo .
- Deslizar el dedo hacia la izquierda o la derecha hasta que el símbolo  aparezca en el centro.

- Pulsar el símbolo .

Con la función Bloqueo conectada, el símbolo  se ilumina en naranja.

- Para salir del nivel de ajustes, tocar el símbolo .
- Cerrar la puerta. Entonces está conectada la función Bloqueo .

Desactivar temporalmente la función Bloqueo /

Es posible desactivar temporalmente la función Bloqueo, p. ej. para modificar la temperatura:

- Pulsar en la indicación de temperatura de la zona de temperatura que se desea ajustar.
- Pulsar  durante aprox. 6 segundos.

La indicación salta al ajuste de temperatura.

- Realizar los ajustes deseados.

La función Bloqueo se activará de nuevo al cerrar la puerta del aparato .

Desactivar la función Bloqueo / por completo

- Pulsar el símbolo .
- Tocar el símbolo  durante unos 6 segundos.
- Deslizar el dedo hacia la izquierda o la derecha hasta que el símbolo  aparezca en el centro.
- Pulsar el símbolo .

Si la función Bloqueo está desactivada, en el display aparece el símbolo  en blanco.

- Para salir del nivel de ajustes, tocar el símbolo .

Ajustar la configuración

Conectar el modo Sabbat

Mientras está conectado el modo Sabbat , no es posible cambiar los ajustes.

- Pulsar el símbolo .
- Deslizar el dedo hacia la izquierda o la derecha hasta que el símbolo  aparezca en el centro.
- Pulsar el símbolo .

Se ilumina el símbolo  en naranja.

- Para salir del nivel de ajustes, tocar el símbolo .

En el display se mostrará el modo Sabbat  durante unos 3 segundos.

A continuación, el display se apaga.

Asegurarse de que la puerta del aparato esté correctamente cerrada, dado que las advertencias ópticas y acústicas están desconectadas.

Desconectar el modo Sabbat

La función modo Sabbat  se desactiva automáticamente transcurridas unas 80 horas.

También se puede desactivar la función modo Sabbat  previamente en cualquier momento.

- Tocar sobre el display negro.

Aparece el símbolo .

- Pulsar el símbolo .

Se ilumina el símbolo  en naranja.

- Pulsar de nuevo en el símbolo .

Si el modo Sabbat está desconectado, se ilumina el símbolo  en blanco.

- Para salir del nivel de ajustes, tocar .

Modificar el intervalo de tiempo que transcurre hasta que se emite la alarma de la puerta

- Pulsar el símbolo .
- Deslizar el dedo hacia la izquierda o la derecha hasta que el símbolo  aparezca en el centro.
- Pulsar el símbolo .
- Desplazarse hacia la izquierda o la derecha hasta que el intervalo de tiempo deseado entre 30 segundos y 3 minutos: 30 segundos aparezca en el centro.
- Tocar para confirmar el ajuste deseado.
- Para salir del nivel de ajustes, tocar el símbolo .

Desactivar la conexión WiFi

- Pulsar el símbolo .
- Deslizar el dedo hacia la izquierda o la derecha hasta que el símbolo  aparezca en el centro.
- Pulsar el símbolo .
- Para desactivar la conexión WiFi, tocar el símbolo .

Aparece el símbolo .

- Para salir del nivel de ajustes, tocar el símbolo .

Activar la conexión WiFi

- Pulsar el símbolo .
- Deslizar el dedo hacia la izquierda o la derecha hasta que el símbolo  aparezca en el centro.
- Pulsar el símbolo .
- Para activar la conexión WiFi, tocar el símbolo .

Aparece el símbolo .

- Para salir del nivel de ajustes, tocar el símbolo ↶.

Cuando la conexión WiFi está activa, en el display se ilumina el símbolo 📶.

Restablecer la configuración de la red de conexión

- Pulsar el símbolo ⚙️.
- Deslizar el dedo hacia la izquierda o la derecha hasta que el símbolo @ aparezca en el centro.
- Pulsar el símbolo @.
- Deslizar el dedo hacia la derecha hasta que el símbolo ☑️ aparezca en el centro.
- Pulsar el símbolo ☑️.
- Pulsar el símbolo ✓.
- Para salir del nivel de ajustes, tocar el símbolo ↶.

Se restauran todos los ajustes realizados y todos los valores introducidos.

Se desactiva la conexión WiFi, el símbolo 📶 se apaga en la pantalla de inicio.

Restablezca la configuración de la red en caso de deshacerse de su aparato, venderlo o poner en funcionamiento un aparato ya utilizado. Se eliminan todos los datos personales del aparato. Además, el anterior propietario ya no podrá acceder al aparato.

Desactivar el sonido del teclado 🔊

- Pulsar el símbolo ⚙️.
- Deslizar el dedo hacia la izquierda o la derecha hasta que el símbolo 🔊 aparezca en el centro.
- Pulsar el símbolo 🔊.

Con el sonido del teclado desactivado, el símbolo 🔊 se ilumina en blanco.

- Para salir del nivel de ajustes, tocar el símbolo ↶.

Activar el sonido del teclado 🔊

- Pulsar el símbolo ⚙️.
- Deslizar el dedo hacia la izquierda o la derecha hasta que el símbolo 🔊 aparezca en el centro.
- Pulsar el símbolo 🔊.

Con el sonido del teclado activado, el símbolo 🔊 se ilumina en naranja.

- Para salir del nivel de ajustes, tocar el símbolo ↶.

Modificar el volumen de las señales acústicas y de aviso 🔊/🔊

- Pulsar el símbolo ⚙️.
- Deslizar el dedo hacia la izquierda o la derecha hasta que el símbolo 🔊 aparezca en el centro.
- Pulsar el símbolo 🔊.
- Seleccionar el volumen deseado deslizando el dedo hacia la izquierda o hacia la derecha en la barra de segmentos (nivel del 1 al 7).
- Para desconectar las señales acústicas y de aviso por completo, deslizar el dedo completamente hacia la izquierda, hasta que se apague la barra de segmentos.
- Confirmar el ajuste deseado tocando la barra de segmentos.

Si las señales acústicas y de aviso están apagadas, aparece el símbolo 🔊 en blanco.

Si las señales acústicas y de aviso están conectadas, aparece el símbolo 🔊 en naranja.

- Para salir del nivel de ajustes, tocar el símbolo ↶.

Ajustar la configuración

Cambiar la luminosidad del display ☀

- Pulsar el símbolo ⚙.
- Deslizar el dedo hacia la izquierda o la derecha hasta que el símbolo ☀ aparezca en el centro.
- Pulsar el símbolo ☀.
- Seleccionar el nivel de intensidad de la luz deseado deslizando el dedo hacia la izquierda o la derecha en la barra de segmentos (nivel del 1 al 7).
- Confirmar el ajuste deseado tocando la barra de segmentos.
- Para salir del nivel de ajustes, tocar el símbolo ↩.

Cambiar la unidad de temperatura °C/°F

- Pulsar el símbolo ⚙.
- Deslizar el dedo hacia la izquierda o la derecha hasta que °C o °F aparezca en el centro.
- Para cambiar la unidad de temperatura, pulsar °C o °F.

Aparece °C o °F.

- Para salir del nivel de ajustes, tocar el símbolo ↩.

Desconectar el modo Demo 📺

- Pulsar el símbolo ⏻.
- Pulsar el símbolo ⚙.
- Deslizar el dedo hacia la izquierda o la derecha hasta que el símbolo 📺 aparezca en el centro.
- Pulsar el símbolo 📺.

Una vez desconectado el modo Demo 📺, el aparato de frío se apaga y es necesario conectarlo de nuevo.

Restablecer los ajustes de fábrica 🏠

- Pulsar el símbolo ⚙.

- Deslizar el dedo hacia la izquierda o la derecha hasta que el símbolo 🏠 aparezca en el centro.

- Pulsar el símbolo 🏠.

Aparece el símbolo 🏠.

- Pulsar el símbolo ✓.

El aparato de frío se apaga y es necesario conectarlo de nuevo.

Activar la indicación del filtro Active AirClean 🌐

- Pulsar el símbolo ⚙.

- Desplazarse hacia la izquierda o la derecha hasta que 🌐 aparezca en el centro.

- Pulsar el símbolo 🌐.

Cuando la indicación del filtro Active AirClean está activada, 🌐 se ilumina en naranja.

- Para salir del nivel Ajustes, tocar ↩.

La placa de características situada en el interior del acondicionador de vino no se debe retirar. Es necesaria en caso de anomalía.

Tenga precaución de que no llegue agua a la electrónica o a la iluminación.



Riesgo de sufrir daños por la entrada de humedad.

El vapor de un limpiador a vapor podría dañar los componentes sintéticos y eléctricos.

No utilizar un limpiador a vapor para limpiar el acondicionador de vino.



Existe un riesgo para la salud provocado por la suciedad.

La suciedad procedente del exterior (p. ej. restos de comida o bebida) puede facilitar la generación de moho con la temperatura y humedad altas en el acondicionador de vino.

Introducir únicamente botellas de vino y accesorios limpios en el acondicionador de vino.

Consejos respecto a los productos de limpieza

Utilizar únicamente detergentes y productos para el mantenimiento y la limpieza que no dañen los alimentos en el interior del acondicionador de vino.

Para evitar daños en las superficies, al limpiar **no utilizar:**

- productos de limpieza que contengan sosa, amoníaco, ácidos o cloruros,
- productos de limpieza descalcificadores,

- productos de limpieza abrasivos (p. ej., líquidos o en polvo, o piedras de limpieza),
- productos de limpieza que contengan disolventes,
- producto para la limpieza del acero inoxidable,
- detergente para lavavajillas,
- spray para hornos,
- productos de limpieza para vitrocerámicas (excepto para la limpieza del frontal de cristal),
- limpiacristales (excepto para la limpieza del frontal de cristal: limpiacristales con bajo contenido en alcohol, que no contenga ningún añadido, p. ej., ácido cítrico o similar),
- cepillos y esponjas duros y abrasivos (p. ej., los especiales para ollas),
- gomas quitamanchas,
- espátulas de metal afiladas.

Para la limpieza recomendamos utilizar un paño limpio, agua templada y un poco de detergente suave.

Preparar el acondicionador de vino para la limpieza

- Desconectar el acondicionador de vino.
- 🔌 aparece en el display y se desconecta la refrigeración.
- Sacar las botellas de vino del acondicionador de vino y guardarlas en un lugar fresco.
- Si fuera necesario, retirar todos los elementos extraíbles para limpiarlos (ver el capítulo «Saber más», apartado «Configuración interior»).

Limpieza y mantenimiento

- Antes de limpiar las rejillas de madera, retirar los listones para rotulado (NoteBoard) si son desmontables (según modelo).

Cómo limpiar el interior

Limpiar el acondicionador de vino al menos una vez al mes.

Si se deja que la suciedad se acumule durante mucho tiempo, en ocasiones ya no será posible eliminarla. Las superficies pueden cambiar de color o deformarse.

Elimine la suciedad cuanto antes.

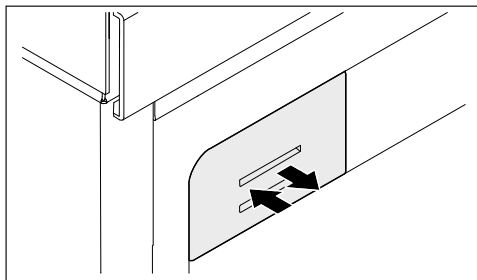
- Limpiar el interior del aparato con un paño limpio, agua templada y un poco de detergente suave.
- Limpiar las piezas a mano, nunca en el lavavajillas.
- Limpiar todos los componentes de **madera** con un paño ligeramente húmedo, **no** se pueden mojar.

⚠ Riesgo de sufrir daños por productos de limpieza inadecuados. Si se utilizara un producto de limpieza para limpiar los listones para rotulado (NoteBoards), su revestimiento podría resultar dañado. Utilizar únicamente agua limpia.

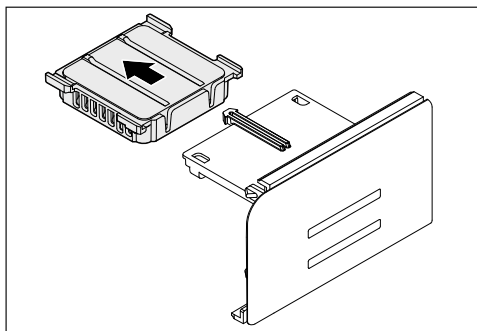
- Después de su limpieza, aclarar con agua limpia y secarlo todo con un paño.
- Para que el acondicionador de vino esté correctamente ventilado y para evitar la formación de olores, dejar la puerta abierta durante un breve período de tiempo.
- Limpiar la puerta del aparato con un limpiacristales.

Cambiar el filtro Active AirClean

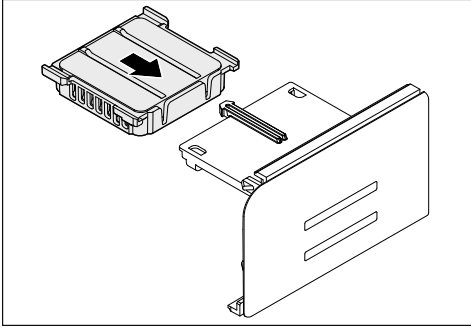
Es posible adquirir nuevos filtros Active AirClean a través del Servicio Posventa de Miele, en distribuidores especializados o en la página web de Miele.



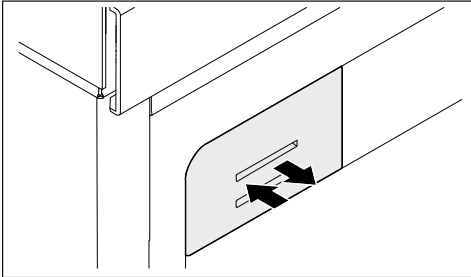
- Empujar el portafiltro hacia dentro, soltarlo de nuevo y tirar de él hacia fuera.



- Extraer el filtro Active AirClean usado.
- Desechar el filtro Active AirClean en la basura común.



- Insertar el nuevo filtro Active AirClean.



- Introducir la tapa del filtro hasta el tope.

Limpieza de la junta de la puerta



Riesgo de sufrir daños debido a una limpieza incorrecta.

En caso de tratar la junta de la puerta con aceites o grasas, esta se podría volverse porosa.

No aplique aceites o grasas.

- Limpiar la junta de la puerta periódicamente solo con agua, y a continuación séquela bien con un paño.

Limpieza de las rejillas de ventilación y de evacuación de aire

Las acumulaciones de polvo aumentan el consumo energético.

- Limpie la rejilla de ventilación regularmente con un pincel o con el aspirador (utilice p. ej. el accesorio correspondiente del aspirador Miele).

Después de la limpieza

- Introducir de nuevo todos los elementos en el acondicionador de vino.
- Conectar el acondicionador de vino.
- Introducir de nuevo las botellas de vino en el acondicionador de vino y cerrar la puerta del aparato.

Descongelación automática

El acondicionador de vino se descongela automáticamente.

Solucionar anomalías

La mayor parte de las anomalías se pueden solucionar sin la intervención de un técnico. En muchos casos, se ahorra tiempo y dinero al no tener que ponerse en contacto con el Servicio Posventa.

Entrar en <https://www.miele.es/support/customer-assistance> para obtener más información sobre cómo solucionar algunas anomalías sin la ayuda de un técnico.



No abra el aparato de frío en la medida de lo posible hasta que se haya eliminado la anomalía para reducir al máximo la pérdida de frío.

Problema	Causa y solución
El acondicionador de vino no enfría.	El acondicionador de vino no está conectado. ■ Conectar el acondicionador de vino.
	La clavija de conexión a la red no está bien colocada en su toma o la clavija del aparato no está colocada correctamente en la suya. ■ Colocar la clavija de conexión a la red en la toma y la del aparato en la toma correspondiente.
	El fusible de la instalación doméstica se ha disparado. El acondicionador de vino, la tensión de red u otro aparato podrían estar dañados. ■ Llamar a un electricista o al Servicio Posventa.

Problema	Causa y solución
El compresor se conecta cada vez más a menudo y durante más tiempo, la temperatura del acondicionador de vino desciende.	Las aberturas para ventilación se encuentran tapadas o presentan polvo acumulado. ■ Evitar tapar la abertura para ventilación. ■ Eliminar regularmente el polvo acumulado en la abertura para ventilación.
	La puerta del aparato se ha abierto muy a menudo. O se han introducido muchas botellas de vino recientemente. ■ Abrir la puerta únicamente cuando sea necesario y durante el menor tiempo posible. La temperatura necesaria se ajusta de nuevo por sí sola transcurrido un tiempo.
	La puerta del aparato no está bien cerrada. ■ Cerrar la puerta. La temperatura necesaria se ajusta de nuevo por sí sola transcurrido un tiempo.
	La temperatura ambiente es demasiado alta. Cuanto más elevada sea la temperatura ambiente, más tiempo funciona el compresor. ■ Observar las indicaciones del capítulo «Instalación», apartado «Lugar de emplazamiento».
	Se ha ajustado una temperatura demasiado baja en el acondicionador de vino. ■ Corregir el ajuste de temperatura.
En el interior del acondicionador de vino se forma agua condensada. Eventualmente, la puerta del aparato no se cierra correctamente.	La junta de la puerta se ha salido de la ranura. ■ Comprobar que la junta de la puerta encaja correctamente en la ranura.
	La junta de la puerta está dañada. ■ Comprobar si la junta de la puerta está dañada.
La junta de la puerta está dañada o debería ser sustituida.	Se puede sustituir la junta de la puerta sin herramienta. ■ Sustituya la junta de la puerta. Podrá adquirir una nueva a través del Servicio técnico de Miele o de un distribuidor especializado.

Solucionar anomalías

Problemas generales con el acondicionador de vino

Problema	Causa y solución
Los listones de madera de las rejillas están deformados.	El cambio de volumen debido a la absorción de humedad o al secado es un rasgo característico de la madera. El aumento de la humedad en el acondicionador de vino hace que las piezas de madera «trabajen». Según las circunstancias, se pueden deformar y es posible que se produzcan grietas. Los nudos y las vetas forman parte de las características propias de la madera.
Se forma moho en las etiquetas de las botellas de vino.	En función del tipo de adhesivo de la etiqueta, puede formarse una ligera cantidad de moho en la misma. ■ Elimine el moho por completo. Limpie las botellas de vino y elimine los posibles restos de adhesivo.
Se forma una capa blanca en los corchos de las botellas de vino	Los corchos se han oxidado debido al contacto con el aire. ■ Elimine la capa con un paño seco. La capa no tiene influencia alguna en la calidad del vino.
No suena ninguna señal acústica aunque la puerta del aparato esté abierta durante mucho tiempo.	Esto no se considera una anomalía. La señal acústica de alarma se ha desactivado en el modo Ajustes. Para conectar de nuevo la alarma acústica: ■ Pulsar el símbolo  . ■ Deslizar el dedo hacia la izquierda o la derecha hasta que el símbolo  aparezca en el centro. ■ Pulsar el símbolo  . ■ Seleccionar el volumen deseado deslizando el dedo hacia la derecha en la barra de segmentos. ■ Confirmar el ajuste deseado tocando la barra de segmentos. Si las señales acústicas y de aviso están conectadas, aparece el símbolo  orange.

Mensajes en el display

Mensaje	Causa y solución
En el display se ilumina  , el acondicionador de vino no tiene potencia de refrigeración; sin embargo, siguen funcionando el manejo y la iluminación interior del acondicionador de vino.	El modo Demo está conectado. ■ Pulsar . ■ Pulsar . ■ Desplazarse hacia la izquierda o la derecha hasta que  aparezca en el centro. ■ Pulsar . Una vez desconectado el modo Demo , el acondicionador de vino se apaga y es necesario conectarlo de nuevo.
En el display no aparece nada. Aparece totalmente negro.	El modo Sabbath  está activado: la iluminación interior está desconectada y el acondicionador de vino enfría. ■ Tocar sobre el display negro. Aparece . ■ Pulsar .  se ilumina en color naranja. ■ Pulsar de nuevo en el símbolo . Si el modo Sabbath está desconectado, se ilumina el símbolo  en blanco. El modo de ahorro de energía está activado: cuando no se utiliza el display durante un tiempo, se oscurece y cambia al modo de ahorro de energía.
En el display se ilumina  , no se puede utilizar el acondicionador de vino.	Está conectada la función Bloqueo. ■ Desbloquear el acondicionador de vino temporalmente o desconectar por completo la función Bloqueo (ver el capítulo «Ajustar la configuración»).
En el display se ilumina  , además se emite una señal acústica.	La indicación del filtro Active AirClean  recuerda que se tiene que cambiar el filtro. ■ Sustituir el filtro Active AirClean (ver el capítulo «Limpieza y mantenimiento», apartado «Sustituir el filtro Active AirClean»). Confirmar la sustitución del filtro ActiveAirClean pulsando el símbolo  en el display. En el display se apaga .

Solucionar anomalías

Mensaje	Causa y solución
En el display se ilumina  en amarillo, además, se emite una señal acústica y la iluminación interior parpadea.	Se ha activado la alarma de la puerta. ■ Pulsar . La señal acústica se detiene,  se apaga y la iluminación interior vuelve a estar permanentemente encendida.
En una zona para acondicionar vinos se ilumina en rojo , además se emite una señal acústica.	Se ha activado la alarma de temperatura: la zona para acondicionar vinos está demasiado caliente o demasiado fría con respecto a la temperatura ajustada. Los motivos pueden ser, por ejemplo: – La puerta del aparato se ha abierto muy a menudo. – Se han cubierto las aberturas para ventilación. – Se ha producido un corte de corriente eléctrica prolongado. ■ Pulsar .  se apaga y la señal acústica cesa. En la indicación de temperatura de la zona para acondicionar vinos, parpadea la temperatura más alta registrada hasta el momento en esa zona durante aproximadamente 1 minuto. A continuación, la indicación de temperatura cambia a la temperatura actual de la zona para acondicionar vinos. Se puede salir anticipadamente de la indicación de temperatura que parpadea: ■ Pulsar la indicación de temperatura de la zona para acondicionar vinos. La temperatura más elevada que se muestra se apaga. A continuación, en la indicación de temperatura aparece de nuevo la temperatura real actual de la zona para acondicionar vinos. ■ Solucionar el motivo que produce la alarma.

Mensaje	Causa y solución
En el display se ilumina en rojo  y además se emite una señal acústica.	Se indica un fallo de red: debido a un fallo de red o a una interrupción de corriente, la temperatura en el acondicionador de vino ha sido demasiado alta durante los últimos días u horas. ■ Pulsar .  se apaga y la señal acústica cesa. La indicación de temperatura parpadea durante aproximadamente 1 minuto con la temperatura más cálida que ha habido en el acondicionador de vino hasta el momento. Finalmente, la indicación cambia a la temperatura actual. Se puede salir anticipadamente de la indicación de temperatura que parpadea: ■ Pulsar en la indicación de temperatura. La temperatura más elevada que se muestra se apaga. A continuación, en la indicación de temperatura aparece de nuevo la temperatura real actual. El acondicionador de vino vuelve a funcionar con el último ajuste de temperatura. ■ Solucionar el estado de alarma.

Solucionar anomalías

Mensaje	Causa y solución
En el display se ilumina  en rojo, eventualmente aparece un código de anomalía F con cifras. Además, se emite una señal acústica.	Se ha producido una anomalía. ■ Desconectar la señal acústica, tocando  en el display. ■ Llamar al Servicio técnico.
	Para comunicar la incidencia siempre son necesarios el código de anomalía, el nombre del modelo y el número de serie del acondicionador de vino. Es posible visualizar esta información directamente: ■ Para hacerlo, tocar en el display  .
	En el display se muestran los datos necesarios del aparato. Al confirmar con  se abandonará la indicación de esta información y se mostrará de nuevo el código de anomalía. Es posible desconectar directamente el acondicionador de vino desde el mensaje de anomalía.
	Se muestra una anomalía del aparato: esta indicación tiene siempre preferencia e interrumpe inmediatamente cualquier ajuste que desee realizar. Una anomalía en el aparato tiene preferencia a la hora de ser indicada respecto a la alarma de la puerta y/o alarma de temperatura.

Iluminación interior

Problema	Causa y solución
 Peligro de descargas eléctricas producidas por cables accesibles. Al retirar la cubierta de la luz podría entrar en contacto con piezas conductoras de electricidad. No retire la tapa de la luz. La iluminación LED debe ser reparada y sustituida exclusivamente por el Servicio Posventa.	
 Riesgo de sufrir daños por iluminación LED. Esta iluminación se corresponde con el grupo de riesgo RG 2. En caso de que la cubierta esté defectuosa, los ojos podrían sufrir daños. En caso de que la cubierta de la lámpara esté defectuosa no la examine directamente con instrumentos ópticos (como una lupa o similares).	

Problema	Causa y solución
No funciona la iluminación interior.	El acondicionador de vino no está conectado. ■ Conectar el acondicionador de vino.
	El modo Sabbath  está conectado: el display está oscuro y el acondicionador de vino enfría. ■ Tocar sobre el display negro. Aparece  . ■ Tocar  .  se ilumina en color naranja. ■ Pulsar de nuevo en el símbolo  . Si el modo Sabbath está desconectado, se ilumina  en blanco.
	La iluminación interior se desconecta automáticamente debido al sobrecalentamiento después de aprox. 15 minutos cuando la puerta está abierta. Si este no es el motivo, se trata de una avería. ■ Ponerse en contacto con el Servicio técnico.
La iluminación interior se enciende también con la puerta cerrada.	Esto no es una anomalía. La luz de presentación está conectada. ■ Para apagar la luz de presentación, pulsar la tecla sensora de la luz de presentación  en el display. La tecla sensora  ya no se ilumina en naranja.
La iluminación interior parpadea.	Esto no es una anomalía. Se ha activado la alarma de la puerta.

Causas de ruidos

El acondicionador de vino emite ruidos durante su funcionamiento.
Con una capacidad de refrigeración más baja, el acondicionador de vino consume menos electricidad, pero está en funcionamiento durante más tiempo. La intensidad de los ruidos de funcionamiento es menor.
Con una capacidad de refrigeración más alta, los alimentos se enfrían más rápidamente.
La intensidad de los ruidos de funcionamiento es mayor.

Solucionar anomalías

Ruidos normales	¿De dónde proceden?
Siseo, silbido	El refrigerante entra en el circuito de frío.
Burbujeo, borboteo, salpicadura	El refrigerante fluye por las tuberías.
Zumbido	El acondicionador de vino enfría.
Hacer clic	El termostato enciende o apaga el compresor.
Zumbido, ruido	El ventilador está en funcionamiento.
Crujido	Se oye cuando los materiales del acondicionador de vino se expanden.
Traqueteo	Las válvulas o las tapas están activas.
Sorbido (acondicionador de vino con amortiguador de cierre de la puerta)	La puerta del aparato con amortiguador de cierre se abre o se cierra.
No olvidar que los ruidos del compresor y del circuito de frío no se pueden evitar.	

Ruidos	Causa y solución
Vibración, claqueo, tintineo	El aparato de frío no está nivelado. Nivelar el aparato de frío con la ayuda de un nivel de burbuja. Utilizar para ello las patas rosca- das (disponibles dependiendo del modelo) que se encuentran debajo del aparato. A partir de un hueco de empotramiento de 140 cm: deslizar los listones de estabilización por la parte inferior de la base del apa- rato.
	Los cajones, cestos o baldas se mueven o están atascados. Comprobar los componentes extraíbles y volver a colocarlos.
	Las botellas o recipientes se rozan entre sí. Separar un poco las botellas y recipientes.
	El sujetacables para el transporte (disponible según el modelo) sigue colgado en la pared posterior del aparato. Retirar el sujeta- cables para el transporte.

Consultar el apartado «Asistencia técnica Miele» de nuestra web, www.miele.es, para obtener información sobre la resolución de problemas y las piezas de repuesto de Miele.

Contacto en caso de anomalías

En caso de anomalías que no hayan podido ser resueltas personalmente, informar p. ej. a un distribuidor Miele o al Servicio técnico de Miele.

Es posible concertar una cita con el Servicio técnico a través de nuestra página web <https://www.miele.es/c/servicio-tecnico>.

Al final de este documento se indica el número de teléfono del Servicio técnico de Miele.

El Servicio técnico necesitará saber la denominación del aparato y el número de serie (fab./SN/n.º). Se pueden encontrar ambos datos en la placa de características situada en el interior del aparato de frío o, según el modelo, en el modo Ajustes en el apartado Información **i**.

Base de datos EPREL

Desde el 1 de marzo de 2021 se puede encontrar información acerca del etiquetado energético y de los requisitos de diseño ecológico en la base de datos de productos europea (EPREL). Se puede acceder a ella a través de este enlace: <https://eprel.ec.europa.eu/>. Se debe introducir la denominación del aparato.

El nombre del modelo se encuentra en la placa de características dentro del aparato de frío o, según el modelo, en el modo Ajustes en el apartado Información **i**.

Miele				
XXXXXX	Nr. XX/XXXXXXXXXX.			
WEINTEMPERIER-SCHANK-UNTERTISCH-MODELL MULTI-TEMPERATURE WINE STORAGE CABINET-UNDERCOUNTER ARMOIRE DE MISE EN TEMP. DES VINS-MOD. ENCASTRABLE SOUS PLAN ARMARIO P. ACONDICIONAMTO. VINOS-MOD. ENCASTRABLE EN MUEBLA ВИННЫЙ ТЕМПЕРАТУРНЫЙ ШКАФ				
Klasse/Class Classe/Clase SN-ST	<table border="1"> <tr> <td> Ap-Type/AP-Type AP-Type/AP-Tipo </td> <td> Bruttinhalt/Gross Capacity Volume Brut/Capacidad Bruta XXXX l </td> <td> Gefriervermögen/Freezing Capacity Pouvoir de Congel/Capac. Congeladora </td> </tr> </table>	Ap-Type/AP-Type AP-Type/AP-Tipo	Bruttinhalt/Gross Capacity Volume Brut/Capacidad Bruta XXXX l	Gefriervermögen/Freezing Capacity Pouvoir de Congel/Capac. Congeladora
Ap-Type/AP-Type AP-Type/AP-Tipo	Bruttinhalt/Gross Capacity Volume Brut/Capacidad Bruta XXXX l	Gefriervermögen/Freezing Capacity Pouvoir de Congel/Capac. Congeladora		
<table border="1"> <tr> <td> Nutzinhalt/Net Capacity Volume Utile </td> <td> Gas Tot / R / F To / R / C Tot / F / C </td> <td> / K / G / R / F / C / WINE / CHILL / WINE / CHILL </td> </tr> </table>	Nutzinhalt/Net Capacity Volume Utile	Gas Tot / R / F To / R / C Tot / F / C	/ K / G / R / F / C / WINE / CHILL / WINE / CHILL	R600a: XXg
Nutzinhalt/Net Capacity Volume Utile	Gas Tot / R / F To / R / C Tot / F / C	/ K / G / R / F / C / WINE / CHILL / WINE / CHILL		

Garantía

La duración de la garantía es de 3 años. Encontrará más información en las condiciones de la garantía incluidas en el suministro.

Instalación

Lugar de emplazamiento

 Riesgo de sufrir daños y lesiones debido a que el aparato podría volcarse.

El aparato es muy pesado y tiende a volcarse cuando las puertas están abiertas.

Mantenga cerrada/s la/s puerta/s del aparato, hasta que se encuentre instalado. Para asegurarlo en el hueco de empotramiento, tenga en cuenta las indicaciones del manual de montaje.

 Riesgo de sufrir daños y peligro de incendio provocado por aparatos que desprenden calor.

Los aparatos que desprenden calor se podrían incendiar y el acondicionador de vino podría arder.

El acondicionador de vino no debe instalarse bajo una placa de cocción.

 Riesgo de sufrir daños debido a una elevada humedad en el aire.

En caso de que la humedad del aire sea alta, esto puede producir la formación de condensados en las superficies exteriores del acondicionador de vino.

Esa condensación puede provocar corrosión en las paredes exteriores del mismo.

Instalar el acondicionador de vino en una estancia seca o climatizada con suficientes posibilidades de ventilación.

Una vez instalado o emplazado, asegurarse de que las puertas del acondicionador de vino estén correctamente cerradas y que se haya colocado tal y como se describe. Es imprescindible mantener las secciones de entrada y salida de aire indicadas.

 Riesgo de sufrir daños provocados por aparatos de extracción de vahos.

Los aparatos de extracción de vahos situados detrás del acondicionador de vino pueden dañarlo.

Detrás del acondicionador de vino no puede instalarse ningún aparato extractor de aire o de vahos. Disponer un conducto de aire independiente o instalar una pared divisoria entre los aparatos.

 Riesgo de sufrir daños y peligro de incendio provocado por llamas abiertas.

Las llamas abiertas podrían incendiar el acondicionador de vino.

Mantener alejadas del acondicionador de vino las llamas abiertas, p. ej. una vela.

El lugar adecuado debe estar seco y bien ventilado.

Al seleccionar el lugar de emplazamiento, es necesario tener en cuenta que el consumo energético del acondicionador de vino aumenta si se sitúa en las proximidades de una calefacción, una cocina u otra fuente de calor. También se debe evitar la luz solar directa.

Cuanto más elevada sea la temperatura de la estancia, más tiempo funciona el compresor y mayor será el consumo energético.

Al emplazar el acondicionador de vino, asegurarse además de lo siguiente:

- La base del enchufe se deberá encontrar fuera de la zona posterior del aparato y debe ser accesible en caso de emergencia.
- La clavija y el cable de conexión no deben estar en contacto con la parte posterior del acondicionador de vino, ya que estos podrían resultar dañados a causa de la vibración del acondicionador de vino.
- Tampoco se deben conectar otros aparatos a la base de enchufe situada en la zona posterior del acondicionador de vino.
- Al instalar el acondicionador de vino, es necesario asegurarse de que el cable de conexión a la red eléctrica no quede aprisionado ni resulte dañado.
- En la parte posterior del aparato no se deben colocar ni utilizar dispositivos de varios enchufes, regletas de distribución ni otros aparatos electrónicos (p. ej., transformadores halógenos).
- El suelo en el lugar de emplazamiento debe ser horizontal y nivelado y debe tener la misma altura que el suelo circundante.



¡Riesgo de sufrir lesiones por rotura del cristal!

A una altura superior a 1500 m, el cristal de la puerta del aparato podría romperse debido al comportamiento de la presión del aire. ¡Los fragmentos afilados podrían causar heridas graves!

Clase climática

El acondicionador de vino está diseñado para una clase climática específica (rango de temperatura ambiente) cuyos límites se deben respetar. La clasificación climática se indica en la placa de características en el interior del acondicionador de vino.

Clase climática	Temperatura ambiente
SN	de 10 °C a 32 °C
N	de 16 °C a 32 °C
ST	de 16 °C a 38 °C
T	de 16 °C a 43 °C
SN-ST	de 10 °C a 38 °C
SN-T	de 10 °C a 43 °C

Una temperatura ambiente más baja prolonga el tiempo de inactividad del compresor, lo que significa que el acondicionador de vino puede no ser capaz de mantener la temperatura requerida.

Entrada y salida de ventilación

La entrada y salida de ventilación se produce a través de la rejilla de ventilación en el zócalo del acondicionador de vino.

 **Riesgo de sufrir daños y peligro de incendio por una ventilación inadecuada.**

En caso de que el acondicionador de vino no esté lo suficientemente ventilado, el compresor salta más frecuentemente y funciona durante más tiempo. Esto conlleva un aumento del consumo energético y de la temperatura de funcionamiento del compresor, lo que puede ocasionar daños en el compresor.

Asegurarse de que haya suficiente entrada y salida de aire de ventilación en el acondicionador de vino.

Es imprescindible que respete las aberturas para ventilación.

Asegurarse de que ningún objeto tape u obstruya las aberturas para ventilación.

Además, es imprescindible que se elimine periódicamente el polvo.

Side-by-side

Se puede instalar el aparato junto a otro modelo «Side-by-side».

El kit de montaje Side-by-side está disponible a través de su distribuidor o del Servicio Post-venta de Miele.

Consulte a su distribuidor las combinaciones que permite su aparato.

En el manual de instrucciones del kit de montaje de los modelos Side-by-side se describe cómo fijar el aparato.

Cambiar el sentido de apertura de la puerta

 **Existe peligro de sufrir daños y lesiones debido al peso elevado de la puerta.**

En caso de que una sola persona realice el cambio de sentido de apertura de la puerta, existe riesgo de sufrir daños y lesiones.

Modificar el sentido de apertura de la puerta exclusivamente con la ayuda de una 2.^a persona.

 **Riesgo de aplastamiento en la bisagra.**

Los dedos pueden quedar atrapados en la zona de la bisagra.

No introducir la mano en la bisagra al abrir y cerrar la puerta.

La puerta del acondicionador de vino se suministra con la apertura hacia la derecha. Si se requiere una apertura de puerta hacia la izquierda, se debe modificar el sentido de la apertura (consultar las instrucciones de montaje) antes de instalar el acondicionador de vino en el hueco.

Consejo: Para proteger la puerta y el suelo del aparato de posibles daños durante el cambio de sentido de apertura de la puerta, extender un paño en el suelo por delante del acondicionador de vino.



¡Peligro de sufrir daños y lesiones!

El cristal de la puerta podría caerse. Al modificar el sentido de apertura de la puerta, es necesario asegurarse de que las piezas de fijación queden correctamente atornilladas.

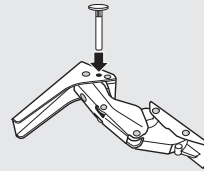
No dañar la junta de la puerta. Tener cuidado de no dañar la junta de la puerta. ¡Si la junta de la puerta se daña, la puerta del aparato podría no cerrar adecuadamente y la refrigeración no sería suficiente!

Limitar el ángulo de apertura de la puerta

Las bisagras de la puerta están ajustadas de fábrica de tal forma que permiten una amplia apertura.

Si se desea limitar el ángulo de apertura de la puerta del aparato a aproximadamente 90°, esto puede ajustarse en la bisagra según el modelo (KWTUS 7096, 7196).

Los pasadores para limitar la puerta deben estar montados, antes de montar el aparato de frío.



- Colocar en las bisagras, desde arriba, los pasadores adjuntos para limitar la puerta.

El ángulo de apertura de la puerta está limitado ahora a aprox. 90°.

Instalación

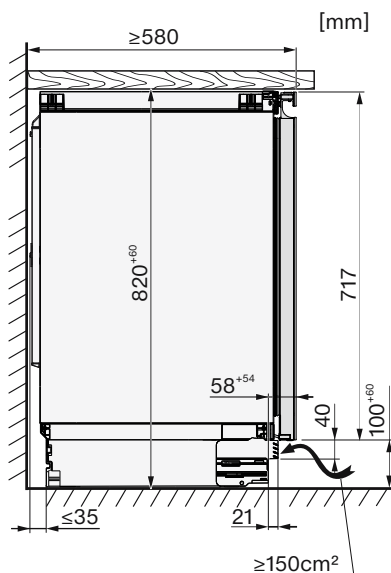
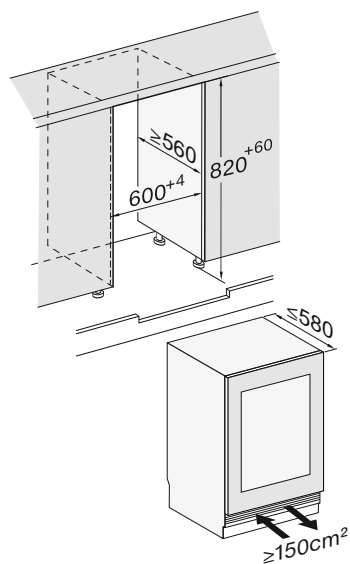
Medidas de empotramiento

Vista inferior/lateral

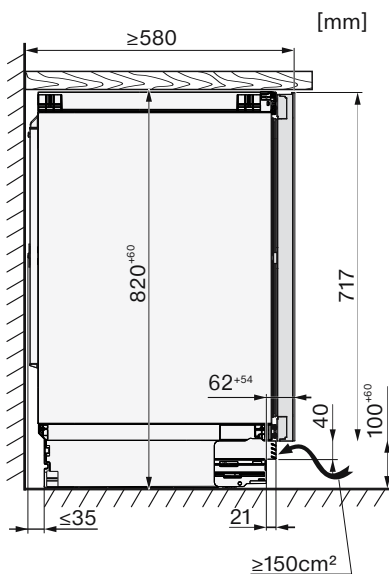
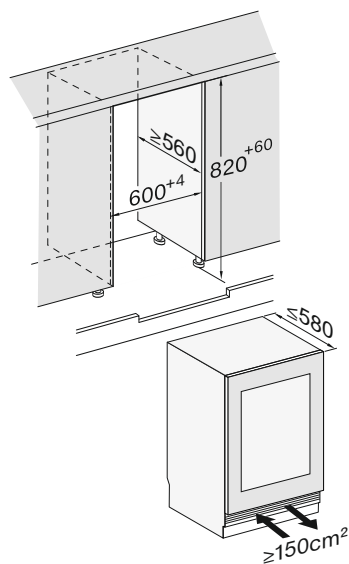
Todas las medidas se indican en mm.

El funcionamiento correcto del acondicionador de vino está garantizado si se mantienen libres las aberturas para ventilación.

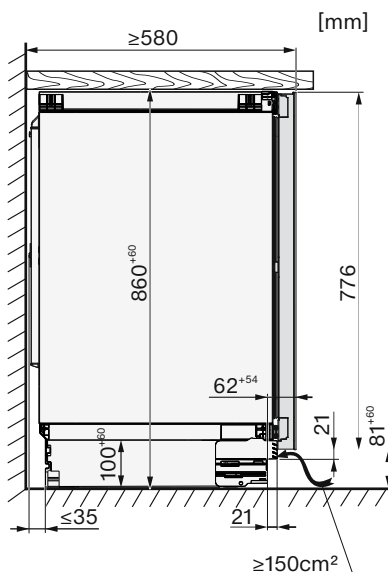
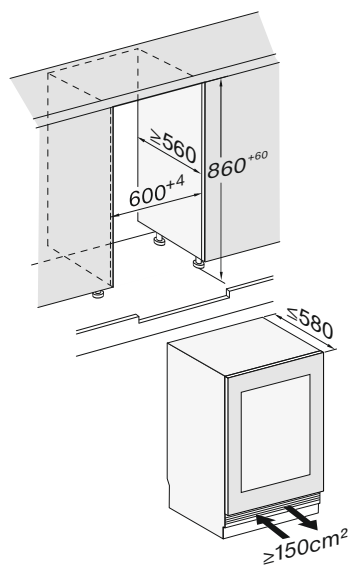
KWTUS 7074



KWTUS 7096



KWTUS 7196

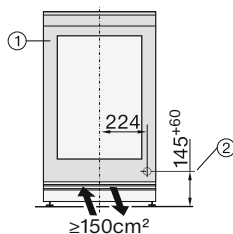
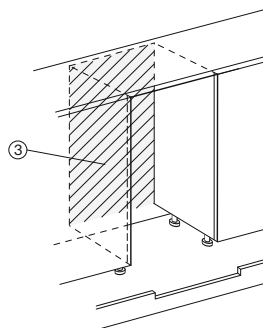
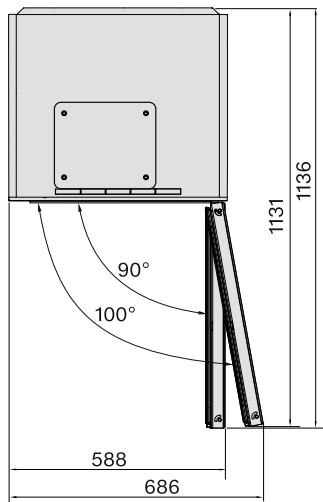


Instalación

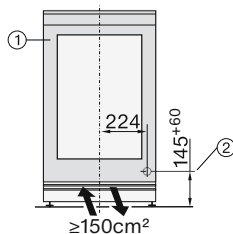
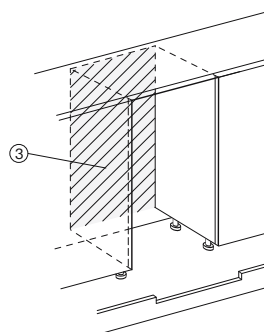
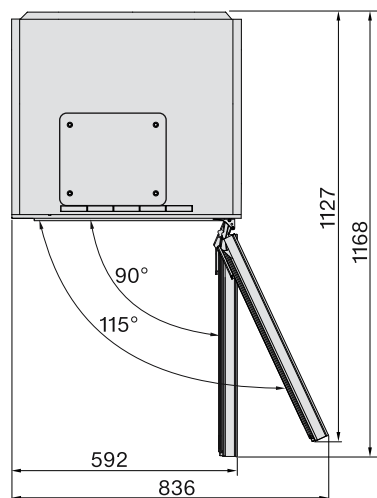
Conexiones

Todas las medidas se indican en mm.

KWTUS 7074



KWTUS 7096, 7196



- ① Vista desde la parte delantera
- ② Cable de conexión, longitud = 2.200 mm
Es posible adquirir un cable más largo a través del Servicio Posventa de Miele.
- ③ Sin conexión en esta zona

Instalación

Montaje del acondicionador de vino

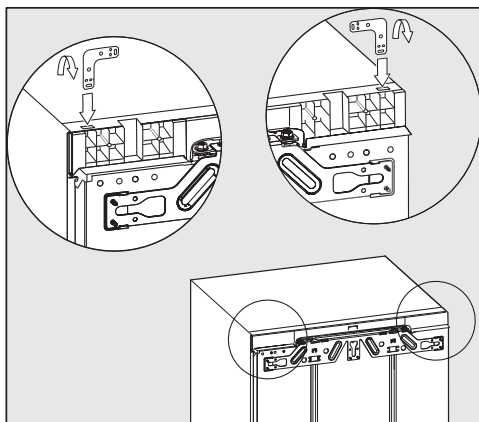
Son necesarias las siguientes herramientas para instalar el acondicionador de vino:

TX 15, TX 20 	13 
TX 15 	6  
8 	
	
	

Consejo: Guardar la varilla metálica adjunta en un lugar seguro. Es necesaria para ajustar las patas traseras del aparato.

Preparar el acondicionador de vino

- Colocar el acondicionador de vino directamente delante del mueble bajo el banco.
- Sujetar el zócalo por un lado y tirar de él hacia delante.



- Enchufar la pieza angular en la apertura de agarre de la tapa del aparato.
- Doblarla por la parte perforada.

Acondicionador de vino deslizante

 Riesgo de daños en el cable de conexión a red.

Al introducir el acondicionador de vino, el cable de conexión eléctrica puede quedarse pillado y dañarse. Introducir el acondicionador de vino en el hueco de empotramiento con cuidado.

 Riesgo de dañar el suelo.

El movimiento del acondicionador de vino podría dañar el suelo.

En el caso de un suelo delicado, mover el acondicionador de vino con precaución para no dañarlo.



Riesgo de daños en las patas regulables.

Las patas roscadas pueden romperse.

Empujar el acondicionador de vino en el hueco de instalación únicamente con las patas casi completamente roscadas.

Consejo: Antes de introducirlo, aflojar las dos patas roscadas posteriores en media vuelta cada una. Una vez que el acondicionador de vino está en su posición es posible volver a ajustar las patas roscadas fácilmente desde la parte frontal (ver apartado «Nivelar el acondicionador de vino»).

- Tender el cable de conexión eléctrica de manera que el acondicionador de vino pueda conectarse fácilmente después de su instalación.

Consejo: Para introducirlo fácilmente, sujetar un extremo a la clavija y «alar-gar» de esta forma el cable de conexión. A continuación, tirar del cable de conexión por el otro extremo de la cuerda a través del mueble de cocina.

En caso de introducir demasiado el acondicionador de vino en el hueco de empotramiento inferior, no será posible cerrar correctamente la puerta. Esto podría causar formación de hielo, condensación, así como perturbar el correcto funcionamiento que pueden provocar un mayor consumo energético.

Encajar el acondicionador de vino en el hueco de forma que se mantenga una distancia constante de **42 mm** desde el cuerpo del aparato a la parte delantera de las paredes laterales del mueble.

- Introducir el aparato de frío en el hueco de empotramiento inferior hasta que los cantos delanteros de las bisagras superior e inferior queden fijados en el canto delantero de la pared lateral del mueble.

De este modo se mantiene una distancia constante de **42 mm** hasta los bordes frontales de las paredes laterales del mueble.

En muebles con topes para la puerta (como botones de material sintético, juntas, etc.) se deberá tener en cuenta su medida con el fin de que se mantenga también en este caso una distancia constante de **42 mm**.

- Extraer el acondicionador de vino hacia afuera por la altura adecuada.
- Comprobar de nuevo si se mantiene una distancia constante de **42 mm** hasta los bordes frontales de los topes de la puerta.

Consejo: En caso necesario, retirar los topes e introducir el acondicionador de vino, hasta que todas las esquinas de la pieza angular de sujeción arriba y abajo hagan tope en el canto anterior de la pared lateral del mueble.

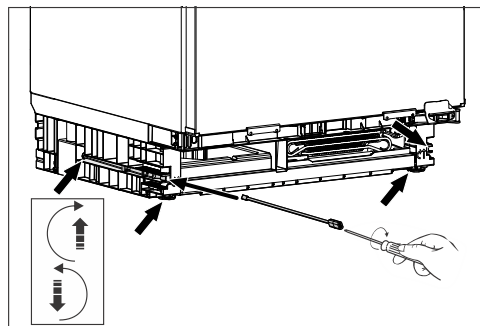
Nivelar el acondicionador de vino

En la fijación superior del acondicionador de vino en el hueco de empotramiento, el acondicionador debe quedar ligeramente anclado entre el suelo y la encimera.

- Desenroscar las patas roscadas traseras y delanteras en función del alto del hueco y nivelar el acondicionador de vino en horizontal.

Para ello proceder de la siguiente manera:

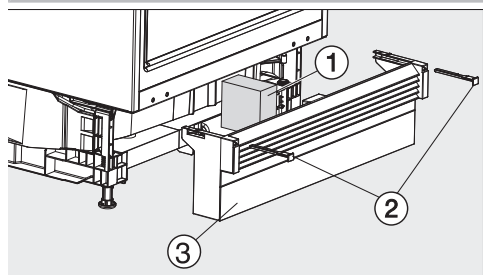
Instalación



- Ajustar las dos patas roscadas posteriores por medio de los respectivos tornillos situados a la derecha e izquierda de la parte delantera del zócalo con la varilla adjunta y un destornillador plano.
- Desenroscar las dos patas niveladoras delanteras alternándolas con las traseras. El margen máximo de ajuste es de 6 cm.

Consejo: Una vez que las patas se han aflojado, estas también podrán ajustarse con un destornillador en la parte inferior de la pata roscada.

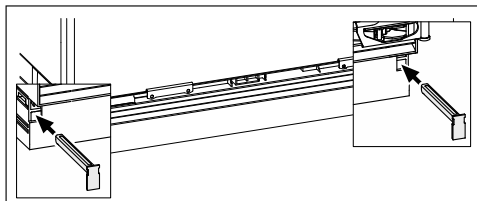
La pieza de espuma ① fijada a la rejilla de ventilación permite garantizar un flujo de aire separado y evitar un mal funcionamiento.



- ③ Volver a colocar el panel del zócalo con la rejilla de ventilación, pero no fijarla aún en su sitio.

En caso de no haber montado un zócalo del mueble continuo:

- Tirar del zócalo ③ hacia delante hasta que las ranuras de ventilación y los zócalos de los muebles colindantes se alineen.



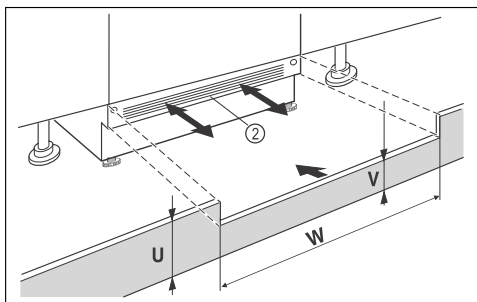
- Sostener el zócalo firmemente y fijarlo a derecha e izquierda con los pasadores adjuntos ②.

Con el panel del zócalo montado, las patas traseras solo se pueden ajustar cuando el panel está totalmente introducido. De lo contrario, la longitud de la barra no es suficiente.

En caso de haber montado un zócalo del mueble continuo:

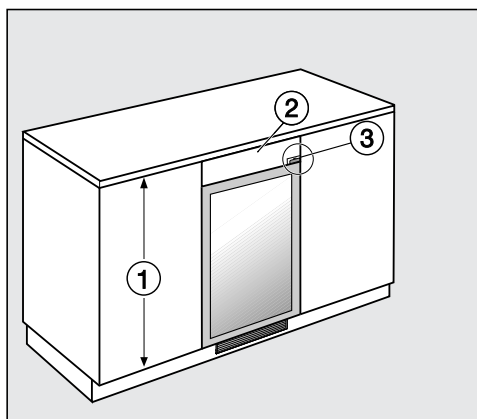
- Deslizar el panel del zócalo con la rejilla de ventilación ③ hasta el fondo del acondicionador de vino y fijarlo a la derecha y a la izquierda con los cierres. ②

Si es necesario montar un zócalo del mueble continuo, deberá recortarse según la altura del zócalo para la correcta ventilación del acondicionador de vino.



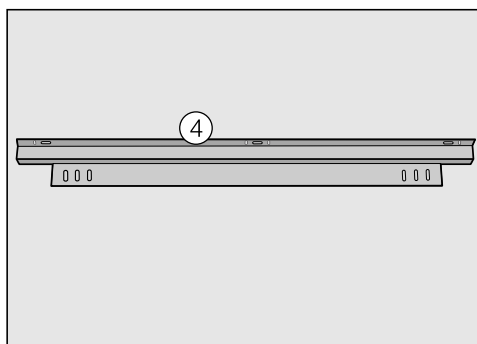
- Recortar la altura del panel del zócalo del mueble (U).
- Ajustar a lo largo del ancho del hueco (W) la altura del perfil (V) por debajo del panel del zócalo del aparato ②.

Combinar el acondicionador de vino con las puertas de los muebles superiores



En caso de que las puertas de los muebles de cocina circundantes ① sean más altas que la puerta del acondicionador de vino, este puede ajustarse a las puertas circundantes con un listón de compensación. ②

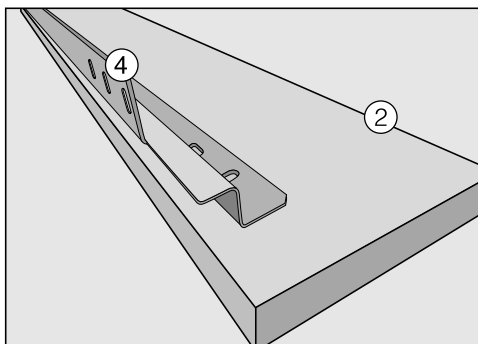
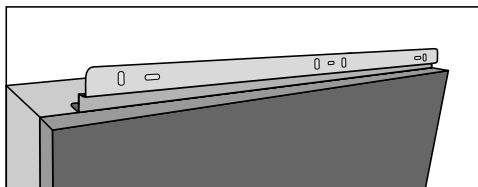
El listón de compensación debe estar hecho para adaptarse exactamente a esta situación. Tener en cuenta la bisagra de la puerta ③ cuando se ajuste el listón de compensación (según el modelo).



Para fijar el listón de compensación, se necesita una pieza angular de sujeción ④. Es posible adquirirla a través del Ser-

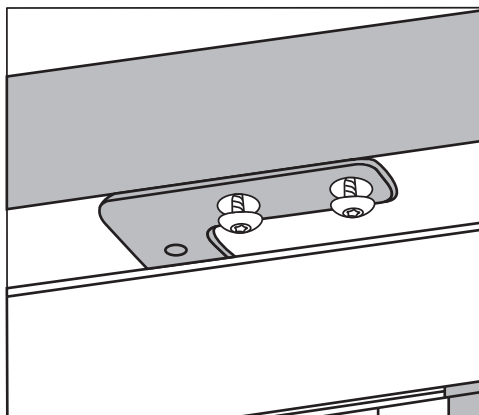
Instalación

vicio técnico de Miele o de un distribuidor especializado. La pieza angular de sujeción se monta en el acondicionador de vino:



- Fijar la pieza angular de sujeción ④ a la parte posterior del listón de compensación ②.
- Sacar el acondicionador de vino del hueco lo suficiente como para poder inclinarlo.
- Fijar la pieza angular de sujeción ④ con el listón de compensación ② al acondicionador de vino apretando ligeramente los tornillos.
- Alinear el listón de compensación sobre los agujeros a la puerta del acondicionador de vino para que el frontal permanezca liso.
- Apretar bien los tornillos.
- Ya es posible introducir el acondicionador de vino en el hueco.

Fijar el acondicionador de vino en el hueco de empotramiento



- Atornillar el acondicionador de vino a la parte inferior de la encimera con dos tornillos.

Conexión eléctrica

El aparato solo puede conectarse a una toma de corriente con conexión a tierra mediante el cable de conexión a la red eléctrica adjunto.

Emplace el aparato de forma que se pueda acceder a la base de enchufe con facilidad. Si eso no fuera posible, asegúrese de que en la instalación haya un dispositivo de desconexión para todos los polos.



Peligro de incendio por sobrecalentamiento.

El funcionamiento del aparato con dispositivos de varios enchufes o con cables de prolongación puede tener como consecuencia una sobrecarga del cable.

Por motivos de seguridad, no utilice dispositivos de varios enchufes ni cables de prolongación.

La instalación eléctrica deberá realizarse de acuerdo con la norma VDE 0100.

Por motivos de seguridad recomendamos el uso de un dispositivo de corriente residual (RCD) tipo  en la instalación de la casa asignada para la conexión eléctrica del aparato.

Un cable de conexión dañado solo podrá sustituirse por otro cable de conexión especial del mismo tipo (disponible en el Servicio Posventa de Miele). Por motivos de seguridad, la sustitución solo puede ser llevada a cabo por personal autorizado o por el Servicio Posventa de Miele.

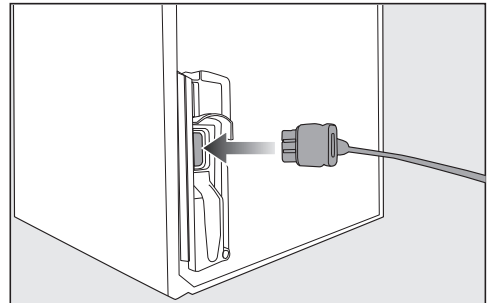
En este manual de instrucciones y en la placa de características se facilita toda la información sobre la potencia nominal y los fusibles correspondientes. Compa-

re esa información con la de la conexión de la instalación. En caso de duda, consulte a un electricista.

Es posible el funcionamiento temporal o permanente en un sistema de suministro de energía autosuficiente o no sincronizado con la red (como redes autónomas, sistemas de respaldo). Un requisito previo para el funcionamiento es que el sistema de suministro de energía cumpla con las especificaciones de la norma EN 50160 u otra similar.

Las medidas de protección previstas en la instalación doméstica y en este producto de Miele deberán quedar también garantizadas en su función y funcionamiento tanto en funcionamiento aislado como en funcionamiento no sincronizado con la red, o bien ser sustituidas por medidas equivalentes en la instalación. Como se describe, por ejemplo, en la publicación actual de VDE-AR-E 2510-2.

Conectar el aparato



- Enchufe la clavija de conexión situada en la parte posterior del aparato.

Tenga en cuenta que la clavija de conexión esté bien encajada.

- Enchufe la clavija de red del aparato en la base del enchufe.

El aparato está conectado a la red eléctrica.

Declaración de conformidad

Por la presente, Miele declara que este armario bodega cumple con los requisitos de la directiva europea 2014/53/EU.

Es posible consultar el texto completo de la declaración de conformidad europea en el siguiente link:

- productos, descarga, en www.miele.es
- Servicio técnico, solicitar información, instrucciones de manejo, en <https://miele.es/manuales-125> especificando el nombre del producto o el número de serie

Banda de frecuencia del módulo WiFi	2,4000 GHz– 2,4835 GHz
-------------------------------------	---------------------------

Potencia de transmisión máxima del módulo WiFi < 100 mW

Derechos de propiedad intelectual y licencias

Para el manejo y control del módulo de comunicación, Miele hace uso de software propio o ajeno no sujeto a una licencia de código abierto. Dicho software o componentes de software están protegidos por derechos de propiedad intelectual. Deben respetarse los derechos de propiedad intelectual tanto de Miele como de terceros.

Además, el módulo de comunicación integrado en el dispositivo contiene componentes de software que se distribuyen bajo condiciones de licencia de código abierto. Puede consultar los componentes de código abierto incluidos, junto con los avisos de derechos de propiedad intelectual correspondientes, copias de las respectivas condiciones de licencia válidas y, en caso necesario, información adicional, localmente a través de dirección IP por medio de un navegador web ([http\[s\]://<dirección ip>/Licenses](http[s]://<dirección ip>/Licenses)). Las regulaciones de responsabilidad y garantía de las condiciones de licencia de código abierto allí recogidas son aplicables únicamente en relación con los respectivos propietarios de los derechos.

Miele S.A.U.

Avda. Bruselas, 31
28108 Alcobendas (Madrid)
Internet: www.miele.es
Servicio Posventa: miele.es/service

Atención al consumidor

Teléfono: 916 232 000
E-mail: contact@miele-support.es

Atención al Distribuidor

Teléfono: 916 232 033

Servicios concertados en todas las capitales y poblaciones importantes.

Chile

Casa Vita SpA
Av. Nueva Costanera 4055
Vitacura
Santiago de Chile
Tel.: (+56) 22 957 00 00
Internet: www.miele.cl
E-Mail: info@mielepartnerchile.cl

Alemania**Dirección del fabricante**

Miele & Cie. KG
Carl-Miele-Straße 29
33332 Gütersloh

KWTUS 7074 ..., KWTUS 7096 ..., KWTUS 7196 ...

es - ES, CL

M.-Nr. 12 794 180 / 05